

Notas 95

de Población



NACIONES UNIDAS

CEPAL

Comisión Económica para América Latina y el Caribe • CEPAL
Centro Latinoamericano y Caribeño de Demografía • CELADE

Alicia Bárcena
Secretaria Ejecutiva

Antonio Prado
Secretario Ejecutivo Adjunto

Dirk Jaspers_Faijer
Director, Centro Latinoamericano y Caribeño de Demografía
(CELADE) - División de Población de la CEPAL

Ricardo Pérez
Director, División de Documentos y Publicaciones

La revista *Notas de Población* es una publicación del Centro Latinoamericano y Caribeño de Demografía (CELADE) - División de Población de la CEPAL, cuyo propósito principal es la difusión de investigaciones y estudios de población sobre América Latina y el Caribe, aun cuando recibe con particular interés artículos de especialistas de fuera de la región y, en algunos casos, contribuciones que se refieren a otras regiones del mundo. Se publica dos veces al año, con una orientación interdisciplinaria, por lo que acoge tanto artículos sobre demografía propiamente tal como otros que aborden las relaciones entre las tendencias demográficas y los fenómenos económicos, sociales y biológicos. Las opiniones expresadas en esta revista son responsabilidad de los autores, sin que el Centro Latinoamericano y Caribeño de Demografía (CELADE) - División de Población de la CEPAL, sea necesariamente participe de ellas. Los límites y los nombres que figuran en los mapas de esta publicación no implican su apoyo o aceptación oficial por las Naciones Unidas

Comité editorial:

Ciro Martínez Gómez, Coordinador
Jorge Martínez Pizarro y Leandro Reboiras Finardi, Editores especiales
Guiomar Bay, Fabiana del Popolo, Sandra Huenchuan, Dirk Jaspers_Faijer, Timothy Miller,
Jorge Rodríguez, Magda Ruiz, Paulo Saad, Alejandra Silva, Miguel Villa, Orly Winer
Liliana Cuevas, secretaria

Redacción y administración: Casilla 179-D, Santiago, Chile. E-mail: liliana.cuevas@cepal.org
Ventas: publications@cepal.org. Precio del ejemplar: 12 dólares. Suscripción anual: 20 dólares.

Notas de Población

Año XXXIX • N° 95 • Santiago de Chile



NACIONES UNIDAS

CEPAL

Comisión Económica para América Latina y el Caribe

Centro Latinoamericano y Caribeño de Demografía (CELADE) - División de Población de la CEPAL

Este número contó con el apoyo financiero parcial del Fondo de Población de las Naciones Unidas (UNFPA).

Los límites y los nombres que figuran en estos mapas no implican su apoyo o aceptación oficial por las Naciones Unidas.

Diseño de portada: Alejandro Vicuña Leyton

Ilustración de portada: Te espero, 2006, Karin Momberg (www.karinmomberg.com). Derechos reservados.

Publicación de las Naciones Unidas

ISBN: 978-92-1-221106-0

ISSN: 0303-1829

LC/G.2558-P

Número de venta: S.13.II.G.7

Copyright © Naciones Unidas 2012 • 2012-724

Todos los derechos reservados. Impreso en Naciones Unidas, Santiago de Chile

La autorización para reproducir total o parcialmente esta obra debe solicitarse al Secretario de la Junta de Publicaciones, Sede de las Naciones Unidas, Nueva York 10017, Estados Unidos. Los Estados miembros y sus instituciones gubernamentales pueden reproducir esta obra sin autorización previa. Solo se les solicita que mencionen la fuente e informen a las Naciones Unidas de tal reproducción.

Índice

Presentación <i>Jorge Martínez Pizarro y Leandro Reboiras Finardi</i>	7
Previsión social y desigualdad racial en el Brasil <i>Paola La Guardia Zorzín, Simone Wajnman y Cássio M. Turra</i>	11
La migración internacional desde una perspectiva regional e interregional <i>Paulo Saad, Jorge Martínez Pizarro y Leandro Reboiras Finardi</i>	41
Estimación de algunos efectos y determinantes del uso de distinta tecnología en los censos de población de América Latina y el Caribe <i>Janine T. Perfit, Mariko Russell, Gilberto A. Moncada y Jorge E. Muñoz Ayala</i>	65
Africanos en los países de Europa Meridional: Italia, España y Portugal <i>Andreu Domingo i Valls y Daniela Vono de Vilhena</i>	107
Patrones de migración y características de los inmigrantes en Europa Noroccidental <i>Helga A. G. de Valk, Corina Huisman y Kris R. Noam</i>	147

Patrones de migración y características de los inmigrantes en Europa Noroccidental

Helga A. G. de Valk

Corina Huisman

Kris R. Noam¹

Resumen

Patrones de migración y características de inmigrantes en el noroeste de Europa: En este artículo se expone un estudio de la migración en Alemania, Bélgica, los Países Bajos y el Reino Unido. Se examina la migración internacional a través de la dinámica de los flujos migratorios y las características de los inmigrantes, sobre la base de la estadística más reciente disponible en estos países. Los datos indican que debe prestarse especial atención a la procedencia de la población, según se trate de América Latina o de África. Además, se analiza el trasfondo de las políticas y las leyes relevantes en la materia, considerando que hoy en día se ha dado un proceso de envejecimiento de la población entre algunos inmigrantes, lo que sugiere que debe estudiarse también a sus descendientes y a la población adulta. Los autores resaltan el hecho de que los hijos de inmigrantes representan entre un quinto y una cuarta parte del total de la población en edad escolar, y abren la discusión sobre el uso de fuentes de datos y su potencialidad, como también sobre las carencias que aún persisten en la recolección de la información incluso en los países del norte de Europa.

¹ Consultoras del Centro Latinoamericano y Caribeño de Demografía (CELADE) - División de Población de la CEPAL.

Abstract

Patrones de migración y características de inmigrantes en el noroeste de Europa: This article contains a study of migration in Germany, Belgium, the Netherlands and the United Kingdom. International migration is examined through the dynamic of migration flows and the features of immigrants, in the light of the most up-to-date statistics available in these countries. Special attention needs to be paid to the origin of the population, in other words, to whether the immigrants are from Latin America or Africa. The background to relevant policies and laws is examined bearing in mind that some of the immigrant population has started to age and this suggests the need to study their offspring as well as the older population. The authors point out that the children of immigrants account for between a fifth and a quarter of the total school age population; they discuss the use of sources of data and their potential, as well as deficiencies in data collection that still persist even in northern European countries.

Résumé

L'article *Mouvements migratoires et caractéristiques des immigrants en Europe du nord-ouest*, est une étude de la migration en Allemagne, en Belgique dans les Pays-Bas et au Royaume-Uni. La migration internationale est analysée sous le prisme de la dynamique des mouvements migratoires et des caractéristiques des immigrants à la lumière des statistiques les plus récentes disponibles dans ces pays. Les données obtenues indiquent que la provenance de la population, d'Amérique latine ou d'Afrique, mérite d'être étudiée. Le contexte des politiques et des lois pertinentes à la matière est également analysé, compte tenu du processus de vieillissement enregistré dans certaines populations immigrantes, ce qui indique qu'il convient aussi d'étudier leurs descendants ainsi que la population adulte. Les auteurs soulignent que les enfants des familles immigrantes représentent un cinquième à un quart de la population totale en âge scolaire et ouvrent le débat sur l'utilisation de sources de données et sur leur potentiel, ainsi que sur les lacunes qui subsistent au niveau du recueil de l'information, y compris dans les pays du nord de l'Europe.

Introducción: inmigración e inmigrantes en Europa Noroccidental

La emigración hacia muchos de los países de Europa Noroccidental tiene una larga tradición. Sin embargo, los conocimientos disponibles acerca de algunos grupos de origen son limitados. El objetivo de este informe es contribuir a la comprensión de la inmigración y de las poblaciones de inmigrantes en cuatro países de Europa Noroccidental: Alemania, Bélgica, los Países Bajos y el Reino Unido.

En este estudio, para el que se han utilizado las estadísticas más recientes, se describen los patrones registrados durante la última década. Asimismo, se presentan las características de los flujos de inmigración y otros asuntos relacionados con los inmigrantes residentes. En cuanto a los grupos de origen de la inmigración, la atención se centra en las poblaciones procedentes de África y América Latina. Los datos utilizados se han complementado con material recopilado y analizado específicamente para este informe.

Con el fin de comprender mejor la situación de los distintos grupos de inmigrantes de los que trata el estudio incluimos información general sobre las políticas y leyes que afectan a la inmigración y a los inmigrantes, así como del comportamiento demográfico de los grupos de inmigrantes. Las características de la población inmigrante en Europa Noroccidental no solo están determinadas por el proceso de inmigración, sino también por los hijos de los inmigrantes. En los países examinados, entre un quinto y un cuarto de la población en edad escolar es de origen inmigrante. La situación y el comportamiento demográfico de esta segunda generación serán cada vez más importantes para la evolución de la población de Europa. En el siguiente apartado del estudio, aparte de ofrecerse un panorama general, se analiza la situación de los hijos de los inmigrantes africanos y latinoamericanos.

Dado que en muchos países europeos la inmigración se inició en la década de 1960, el envejecimiento de las poblaciones inmigrantes cobra cada vez más importancia. En otro apartado del estudio se examina la situación de los inmigrantes de edad avanzada.

Cabe una última observación acerca de los datos y la terminología que se han empleado. Las estadísticas sobre inmigración son incompletas y su cobertura resulta insuficiente (Poulain y Perrin, 2008). Por otra parte, no resulta fácil definir el concepto de migración. Para este estudio hemos recabado datos de distintas fuentes, lo que implica que podrían utilizarse diferentes definiciones.

A. Inmigración en Europa Noroccidental

I. Breve historia de la inmigración

La emigración a Europa no es un fenómeno nuevo (Lucassen y Lucassen, 2011). Sin embargo, su magnitud y el tipo y la distancia de los desplazamientos han cambiado en las últimas décadas (Fassman, 2009).

A partir de los años cincuenta emerge un nuevo período de inmigración debido a los cambios en las relaciones coloniales después de que varios países se independizaran del Reino Unido (la India), los Países Bajos (Suriname) y Bélgica (Congo). En muchos casos, los ciudadanos de esas excolonias pudieron acceder sin restricciones a las que habían sido sus metrópolis y, en ocasiones, incluso conservar la ciudadanía.

Desde un punto de vista histórico se pueden distinguir tres tipos principales de inmigración en los países objeto de este estudio: la procedente de las excolonias, la que obedece a motivos de trabajo y la de solicitantes de asilo. Por lo que respecta a la migración por motivos de trabajo, hay que señalar que el Reino Unido se distingue por el hecho de que nunca ha adoptado una política activa de contratación de ciudadanos extranjeros. En cambio, Alemania, Bélgica y los Países Bajos suscribieron acuerdos bilaterales con países de Europa Meridional (como España e Italia), una fórmula que posteriormente volvieron a emplear con otros países, entre los que destacan Marruecos y Turquía.

A menudo se hace referencia al asilo como la tercera fase principal de la historia de la migración a los países de Europa Noroccidental. A principios de los años noventa, la inmigración por solicitudes de asilo se incrementó considerablemente debido al estallido de conflictos en varios países. A mediados de esa década se alcanzaron las cifras máximas, también a causa de conflictos, específicamente en Europa. Los refugiados son de orígenes muy diversos y constituyen una proporción relativamente reducida de los inmigrantes que residen en los países estudiados.

En el caso de Alemania debe mencionarse la situación especial de los oriundos retornados de origen étnico alemán, denominados *Aussiedler*. En el reasentamiento que se produjo poco después de la Segunda Guerra Mundial, numerosos ciudadanos de etnia alemana fueron desplazados a otros países europeos, principalmente a Polonia y a la antigua Unión Soviética. Durante la década de 1990 muchos regresaron a Alemania, que empezó a promulgar políticas específicas para estos retornados (BMI, 2011). Por sus vínculos de origen, los *Aussiedler* no siempre eran considerados inmigrantes ni extranjeros en Alemania (Oezcan, 2004). De hecho, a muchos

se les concedió la nacionalidad sobre la base del principio de *jus sanguinis*, lo que en la práctica suponía el reconocimiento de derechos distintos a los ciudadanos de otras nacionalidades (Brubaker, 1989; Joppke, 1999). Este tipo de inmigración alcanzó su apogeo a mediados de los años noventa y se mantuvo en un nivel relativamente elevado hasta 2001 (en que fue de 98.000 personas). Después ese flujo disminuyó considerablemente y en 2009 se registraron poco más de 3.000 llegadas.

2. Patrones de la inmigración reciente

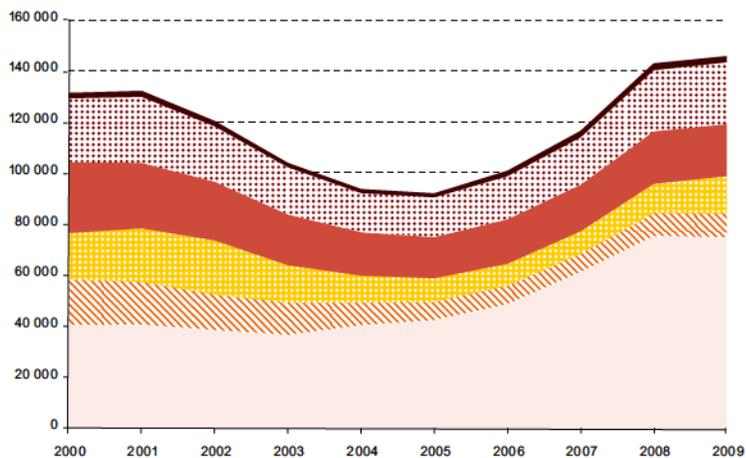
Se analiza la inmigración durante la última década en los países objeto de estudio a partir de los datos más recientes hasta 2009 (en el caso de Bélgica los datos son de 2007). Utilizamos las estadísticas nacionales disponibles y nuestro objetivo es definir grupos de origen del modo más homogéneo posible para todos los países. Los gráficos 1 a 4 ofrecen una perspectiva general de las magnitudes de la inmigración (A) y la proporción de los distintos orígenes por regiones en el flujo total de inmigrantes (B) en los países de estudio.

Las cifras reflejan claramente que los patrones de inmigración varían de un país a otro. El mayor número de inmigrantes se concentra en Alemania, seguida del Reino Unido, los Países Bajos y Bélgica. Resulta difícil establecer comparaciones a partir de estas cifras absolutas si tenemos en cuenta las diferencias de tamaños entre estos Estados y también entre sus poblaciones. El aumento del número de inmigrantes en el Reino Unido, Bélgica y los Países Bajos se debe a un incremento de los flujos de migración a Europa (véase el apartado B de los gráficos 1 a 4). Esto guarda relación con el hecho de que, con la ampliación de la Unión Europea en 2004 y 2007, aumentó notoriamente la inmigración procedente de varios países de Europa Central y Oriental. Dado que Bruselas es la principal sede institucional de la Unión Europea, el incremento del número de inmigrantes por esa ampliación fue mayor en Bélgica que en los demás países objeto de este estudio. Asimismo, los datos más recientes sobre los Países Bajos, indican que en 2010 la inmigración seguía creciendo, principalmente como consecuencia del aumento de los flujos procedentes de otros países europeos (Nicolaas, 2011).

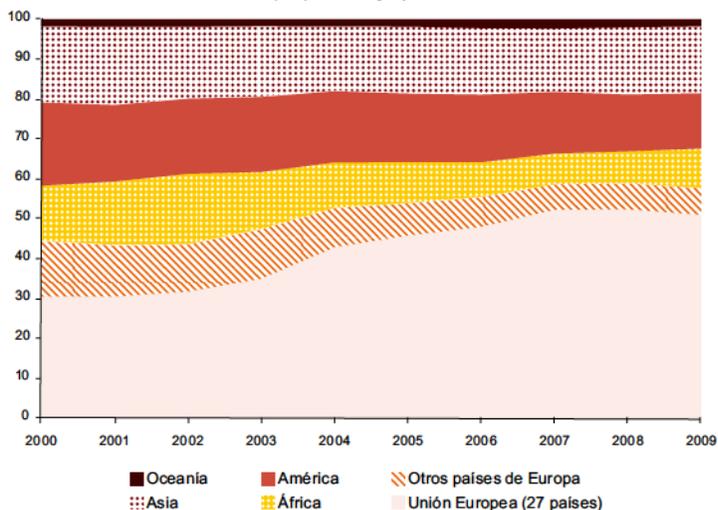
La importancia de la emigración africana a los países de estudio presenta considerables variaciones (véanse los gráficos 1 a 4B). La proporción de inmigrantes africanos en Alemania se ha mantenido relativamente estable y dentro de unos límites con el paso del tiempo. En cuanto a los Países Bajos, se observa un ligero retroceso durante el período que abarca el estudio. Ese patrón parece mantenerse también posteriormente, según sugieren los datos de 2010 (Nicolaas, 2011).

Gráfico I
PAÍSES BAJOS, 2000-2009: INMIGRACIÓN POR REGIÓN DE ORIGEN (PAÍS DE NACIMIENTO)

A. Absoluta
 (en número de personas)



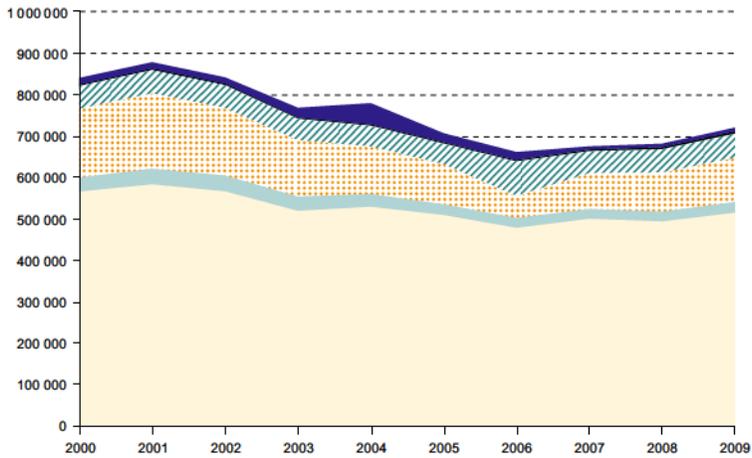
B. Sobre el total de la inmigración por origen
 (en porcentajes)



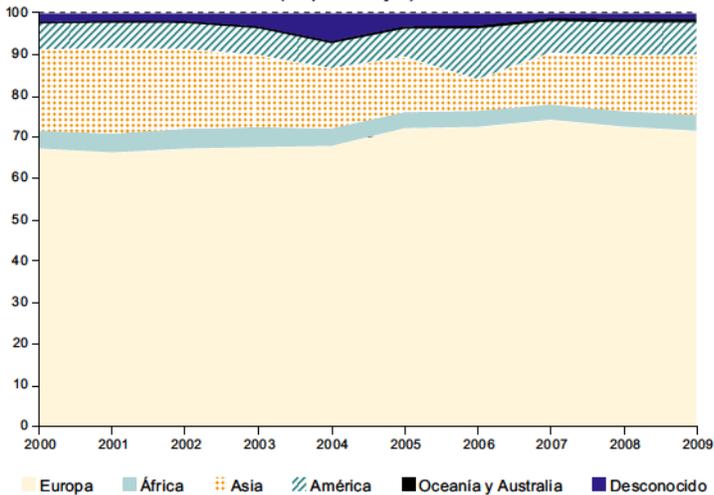
Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Statistics Netherlands.

Gráfico 2
ALEMANIA, 2000-2009: INMIGRACIÓN POR REGIÓN DE ORIGEN (NACIONALIDAD)

A. Absoluta
 (en número de personas)

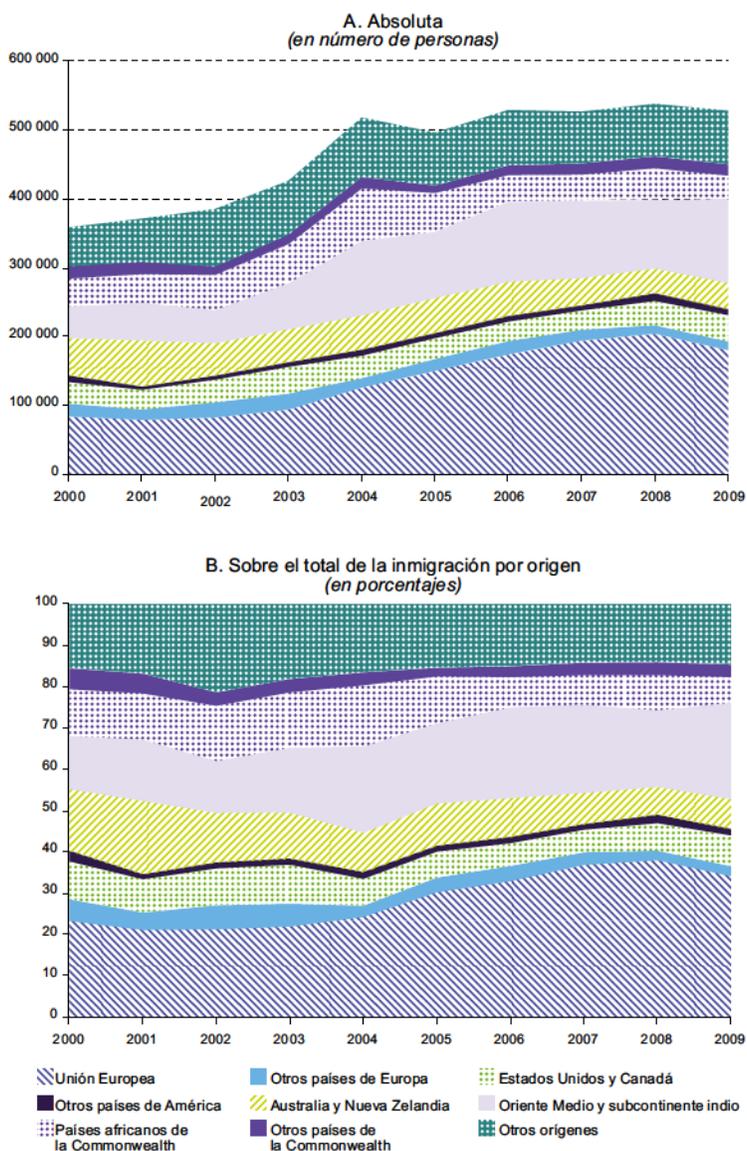


B. Sobre el total de la inmigración por origen
 (en porcentajes)



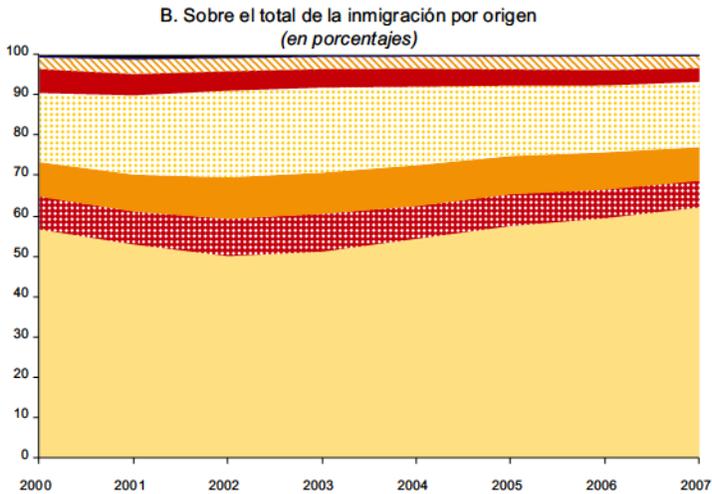
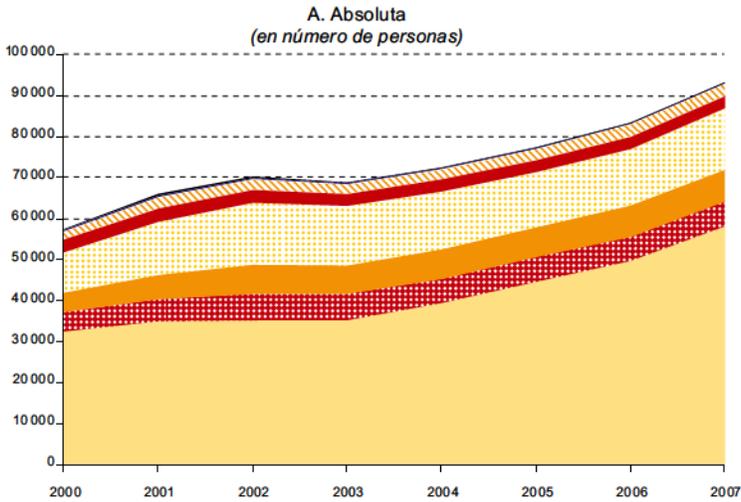
Fuente: Elaboración propia sobre la base de Statistisches Bundesamt.

Gráfico 3
REINO UNIDO, 2000-2009: INMIGRACIÓN POR REGIÓN DE ORIGEN (NACIONALIDAD)



Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de universidades de Essex y Manchester; "International Passenger Survey", Economic and Social Data Service [en línea] <http://www.esds.ac.uk/findingData/ipsTitles.asp>.

Gráfico 4
**BÉLGICA, 2000-2007: INMIGRACIÓN POR REGIÓN
 DE ORIGEN (NACIONALIDAD)**



Unión Europea (27 países)
 Otros países de Europa
 Asia
 África

Norteamérica
 América Latina
 Oceanía
 Origen desconocido

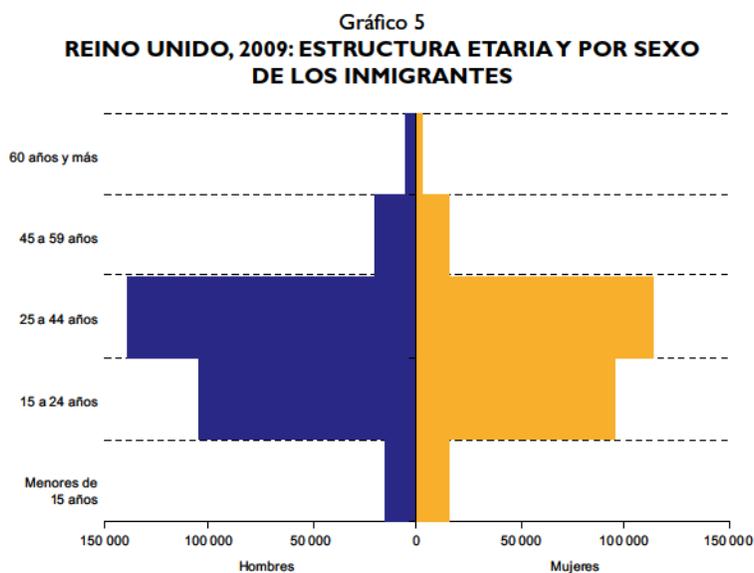
Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de la Dirección General de Estadística e Información Económica (ADSEI) [en línea] <http://statbel.fgov.be/nl/statistieken/organisatie/adsei/>, 2010.

La migración neta en cada uno de los países arrojó un saldo positivo, especialmente en el caso del Reino Unido. Sin embargo, el superávit migratorio se está reduciendo y en los Países Bajos se han registrado saldos migratorios negativos en años recientes. Asimismo, en Alemania el superávit no ha sido tan amplio como en años anteriores (BMI, 2011).

En general se registra un leve incremento de la inmigración en todos los países, salvo en Alemania. Los flujos de inmigrantes de origen europeo son los más numerosos, ya que en Europa Noroccidental continental representaron un 50% del total o más en los últimos años. En el caso del Reino Unido, sin embargo, esta inmigración aún tiene un menor peso relativo. La inmigración de origen africano en los países objeto de estudio está relacionada con los vínculos coloniales y con la continuidad de los flujos procedentes de países con los que antes se mantenían acuerdos para la contratación de mano de obra, como Marruecos. Los inmigrantes por solicitud de asilo parecen representar una proporción relativamente reducida de la inmigración proveniente del continente africano.

3. Características de los inmigrantes: edad, sexo y origen

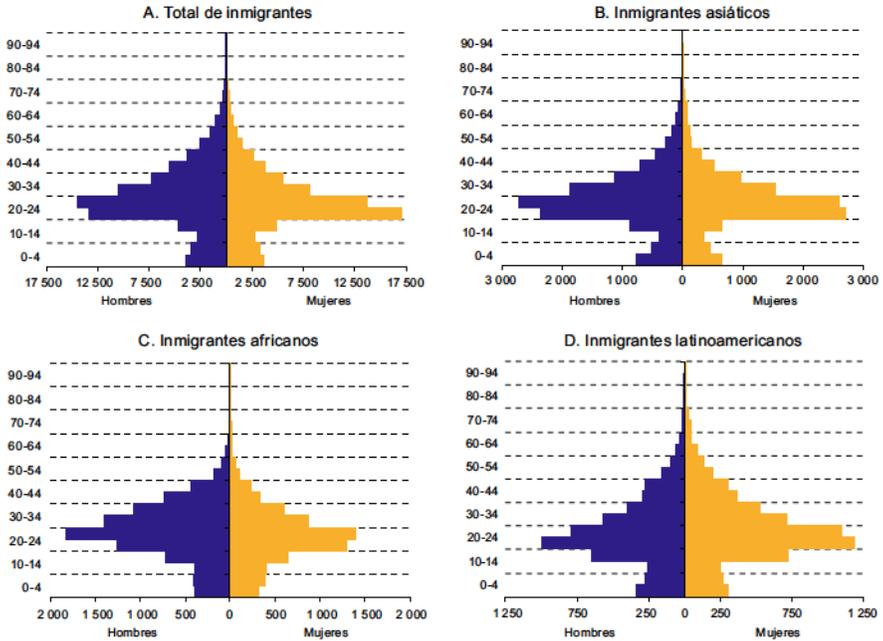
Los análisis de estructura etaria y sexo de los inmigrantes son esenciales para tener una idea más completa de estos grupos de población. En el gráfico 5 se indica esta información sobre el Reino Unido



Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Universidades de Essex y Manchester; "International Passenger Survey"; Economic and Social Data Service [en línea] <http://www.esds.ac.uk/findingData/ipsTitles.asp>.

En los gráficos 6A a 6D se muestran la estructura por edades y el sexo de todos los inmigrantes que llegan a los Países Bajos. Se constata un patrón similar al del Reino Unido: en general, los inmigrantes son jóvenes y el número de hombres es ligeramente superior.

Gráfico 6
PAÍSES BAJOS, 2009: ESTRUCTURA ETARIA Y POR SEXO DEL TOTAL DE INMIGRANTES Y DE LOS PROCEDENTES DE ASIA, ÁFRICA Y AMÉRICA LATINA



Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Statistics Netherlands.

Se observa un patrón distinto en cuanto a los inmigrantes latinoamericanos en los Países Bajos, ya que la mayoría son mujeres. Aunque principalmente pertenecen al grupo de edades comprendidas entre los 20 y los 30 años, los inmigrantes latinoamericanos recién llegados suelen ser menos jóvenes que los africanos.

En las cifras de los países seleccionados se reflejan claramente la tradición de inmigración y los vínculos existentes con los países de origen de América Latina y África. En Alemania no figura ningún país africano ni latinoamericano entre los 20 primeros orígenes de inmigrantes. En la última década, la emigración de África a Alemania alcanzó su punto máximo en 2003, con casi 39.000 personas, mientras que en 2009 se redujo hasta 27.000 personas.

En el caso de los Países Bajos, las cifras absolutas de inmigración son mucho más modestas debido al tamaño del país. En particular, en 2009 llegaron casi 15.000 emigrantes africanos, un número similar al de los que emigraron a Bélgica en 2007. En esta migración predominó ligeramente la proporción de mujeres. Por otra parte, el flujo de latinoamericanos que emigraron a este país fue relativamente poco significativo: en 2007 la cifra fue de tan solo 3.000 (CGKR, 2010).

4. Motivos para la obtención de la residencia

A partir de datos recientes disponibles sobre los Países Bajos estudiamos los motivos de los inmigrantes para solicitar la residencia basándonos en los permisos concedidos. Durante el período 2005-2009, la inmigración por cuestiones laborales constituyó el motivo principal, seguido de las razones familiares. Los estudios representaron el tercer motivo más frecuente, aunque en 2009, por primera vez en el período analizado, se vio desplazado por la busca de asilo. En el cuadro 1 se proporciona información más detallada sobre las razones alegadas en 2009 para el asentamiento en los Países Bajos, según región de origen y sexo de los inmigrantes.

Cuadro I
**PAÍSES BAJOS, 2009: MOTIVOS PARA LA INMIGRACIÓN,
 POR REGIÓN DE ORIGEN Y SEXO**
 (En número de personas)

		Trabajo	Asilo	Familia	Estudios	Au pair/ estadia	Otros
Total de inmigrantes	Hombres	23 238	6 490	13 755	6 909	248	2 986
	Mujeres	14 519	3 111	20 104	7 161	1 795	4 107
África	Hombres	526	3 059	3 095	754	19	402
	Mujeres	189	1 635	3 102	511	325	323
América	Hombres	1 044	51	1 437	999	53	363
	Mujeres	485	29	2 743	972	378	532
Asia	Hombres	3 024	2 816	2 185	2 670	115	344
	Mujeres	621	1 119	4 890	2 529	695	528
Europa	Hombres	18 483	563	6 964	2 448	59	1 646
	Mujeres	13 155	327	9 253	3 083	376	2 468
Unión Europea	Hombres	17 481	46	5 108	1 883	21	1 423
	Mujeres	12 793	19	6 848	2 257	204	2 217
Europa (no pertenecientes a la Unión Europea)	Hombres	1002	517	1 856	565	38	223
	Mujeres	362	308	2 405	826	172	251
Oceanía	Hombres	161	1	74	38	2	231
	Mujeres	69	1	116	66	21	256

Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Statistics Netherlands.

Los motivos para el asentamiento también dependen en parte de las políticas de inmigración. En muchos países de Europa Noroccidental estas políticas ofrecían pocas opciones de acceso por cuestiones laborales tras la suspensión de los acuerdos de contratación que estuvieron en vigor hasta 1973. La consecuencia fue que en estos países el acceso legal se empezó a otorgar principalmente para la reunificación familiar, la formación y la concesión de asilo. Sin embargo, en la última década se planteó en el debate sobre la inmigración la contratación de inmigrantes de alta capacitación procedentes de países de fuera de la Unión Europea. A la vista del envejecimiento demográfico de Europa y de la reducción de la población activa al haber menos jóvenes, muchas voces consideraron necesario brindar oportunidades económicas para estimular la inmigración. Y aunque en varios países se ha facilitado el acceso al mercado de trabajo a trabajadores extranjeros calificados, estas iniciativas siguen planteando controversias.

Todavía existe una gran diversidad dentro de cada región. Por eso, en el cuadro 2, más allá de la división regional, se incluye información de los principales países africanos y latinoamericanos atendiendo al número de inmigrantes en los Países Bajos en 2009 por origen.

Cuadro 2
PAÍSES BAJOS, 2009: MOTIVOS PARA LA INMIGRACIÓN DESDE PAÍSES DE ORIGEN AFRICANO Y LATINOAMERICANO SELECCIONADOS, POR SEXO

(En número de personas)

		Trabajo	Asilo	Familia	Estudios	Au pair/ estada	Otros
Brasil	Hombres	98	1	212	125	28	14
	Mujeres	60	-	597	82	89	30
Colombia	Hombres	23	10	78	77	10	21
	Mujeres	24	5	173	81	57	18
República Dominicana	Hombres	6	2	74	2	-	9
	Mujeres	10	8	111	2	1	11
Suriname	Hombres	10	11	301	23	1	84
	Mujeres	11	8	462	52	9	178
Ghana	Hombres	73	33	374	84	1	139
	Mujeres	47	6	304	35	5	110
Marruecos	Hombres	69	43	777	38	4	33
	Mujeres	12	9	823	18	23	35
Nigeria	Hombres	35	85	156	82	2	38
	Mujeres	18	46	120	46	3	42
Somalia	Hombres	2	2 037	798	-	-	4
	Mujeres	2	1 108	867	1	-	1
Sudáfrica	Hombres	156	-	97	34	5	11
	Mujeres	37	-	144	45	266	11

Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Statistics Netherlands.

La familia se destaca claramente como el principal motivo para adquirir la residencia en Bélgica: un 48% de los permisos de residencia concedidos en 2009 respondían a una petición en ese sentido; la mayoría (un 70%) para una reunificación familiar. Se constatan diferencias significativas en cuanto a los motivos para la inmigración entre grupos de origen (CGKR, 2011). En los grupos latinoamericanos de los que hay información disponible se verifica que predominan los motivos familiares, seguidos de los estudios y el trabajo.

En el caso de Alemania hay pocos datos disponibles y comparables sobre este tema (véase el cuadro 3).

Cuadro 3
ALEMANIA, 2009: PRINCIPALES MOTIVOS ELEGIDOS POR LOS INMIGRANTES BRASILEÑOS Y MARROQUÍES PARA INGRESAR LEGALMENTE EN EL PAÍS

		Trabajo	Asilo	Familia	Estudios	Otros	Total
Brasil	Total	621	14	1.021	2.018	101	5 201
	Mujeres						2 899
Marruecos	Total	17	34	1.281	479	5	3 063
	Mujeres						1 322

Fuente: Ministerio Federal del Interior de Alemania (BMI), *Migrationsbericht 2009 des Bundesamtes für Migration und Flüchtlinge im Auftrag der Bundesregierung*, Núremberg, Oficina Federal para las Migraciones y los Refugiados, BMI, 2011.

B. Asentamiento en Europa Noroccidental

I. Inmigrantes: origen y características

Hasta ahora nos hemos fijado principalmente en las pautas que ha seguido la inmigración en los distintos países y nos hemos centrado sobre todo en los inmigrantes de origen africano y latinoamericano. Seguimos ahora con una descripción general de la situación de los inmigrantes que residen en cada uno de los cuatro países objeto de estudio. Para comparar el número de inmigrantes residentes en estos países recurrimos a datos de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos (OCDE) basados en los censos de 2001. Pueden emplearse dos definiciones: la población nacida en el extranjero y la población de nacionalidad extranjera, que no necesariamente se refieren al mismo grupo de personas. En general, el porcentaje de personas nacidas fuera del país en el que viven es mayor que el de quienes tienen nacionalidad extranjera (véase el cuadro 4). Esto se debe al hecho, bien conocido, de que algunos inmigrantes ya tenían la nacionalidad del país al que se trasladaron. Además, las políticas de naturalización determinan requisitos que permiten obtener la nacionalidad. Por ejemplo, en Alemania y Bélgica el proceso de naturalización es menos

corriente. Por otra parte, los cambios de política incidieron en los niveles de naturalización en ambos países. En el año 2000 entró en vigor en Alemania una nueva ley que ofrecía más opciones a los extranjeros para adquirir la nacionalidad, algo muy difícil anteriormente debido al principio de *jus sanguinis* (Rühl, 2009). En esa época Bélgica también modificó las condiciones de obtención de la ciudadanía belga, lo que se tradujo en un aumento del número de naturalizaciones (Gemenne, 2009).

Cuadro 4
**ALEMANIA, BÉLGICA, PAÍSES BAJOS Y REINO UNIDO, 2008: POBLACIÓN
NACIDA EN EL EXTRANJERO O DE OTRA NACIONALIDAD**
(En porcentajes)

	Nacidos en el extranjero	De otra nacionalidad	Nacidos en el extranjero con ciudadanía del país de residencia
Alemania	12,5	8,9	n.d.
Bélgica	10,7	8,2	40,8
Países Bajos	10,1	4,2	65,0
Reino Unido	8,3	4,5	n.d.

Fuente: J.C. Dumont y G. Lemaître, "Counting foreign-born and expatriates in OECD countries: a new perspective", *International Migration in Europe: Data, Models and Estimates*, J. Raymer y F. Willekens (eds.), Chichester, John Wiley & Sons, Ltd., 2008.

En el cuadro 5 se presentan las cifras de inmigrantes de más de 15 años de edad por región de nacimiento. También se muestra la proporción de hombres y mujeres entre los inmigrantes residentes, en la columna Índice de masculinidad.

En el cuadro 6 se relacionan todos los países de origen de los inmigrantes africanos residentes en los Países Bajos. Pese a las diferencias entre números absolutos de inmigrantes residentes, el tamaño de la población de todos los grupos mencionados ha aumentado en la última década, aunque no figura en el cuadro. En parte, esto se debe a la llegada de nuevos inmigrantes, pero también a la incorporación de los hijos de inmigrantes nacidos en los Países Bajos (segunda generación).

Actualmente en torno al 19% de la población de los Países Bajos ha nacido en el extranjero o al menos el padre o la madre ha nacido en otro país. En general, la población inmigrante es relativamente joven.

En el gráfico 7 se presenta la distribución por edades y sexo de la población neerlandesa, así como de los inmigrantes de primera y segunda generación en los Países Bajos (2011). Se revela una estructura etaria más joven cuando nos fijamos en los inmigrantes de origen africano (véase el gráfico 8A). Sin embargo, se aprecia un panorama algo distinto en el grupo de inmigrantes latinoamericanos en los Países Bajos (véase el gráfico 8B).

Cuadro 5
PAÍSES BAJOS, BÉLGICA, REINO UNIDO Y ALEMANIA, 2001: POBLACIÓN
DE 15 AÑOS Y MÁS POR REGIÓN DE NACIMIENTO Y SEXO

Países Bajos				
Región del país de nacimiento	Hombres	Mujeres	Total	Índice de masculinidad
Origen desconocido	39 478	39 823	79 301	0,99
África	118 985	94 959	213 944	1,25
Asia	161 079	162 273	323 352	0,99
Europa (total)	5 817 378	5 985 275	11 802 653	0,97
- Del país de acogida	5 570 569	5 702 605	11 273 174	0,98
América del Norte	7 068	7 054	14 122	1,00
Oceanía	3 600	5 061	8 661	0,71
América Latina y el Caribe	133 822	157 550	291 372	0,85
Total	6 281 410	6 451 995	12 733 405	0,97
Bélgica				
Región del país de nacimiento	Hombres	Mujeres	Total	Índice de masculinidad
Origen desconocido	211	327	538	0,65
África	123 595	108 839	232 434	1,14
Asia	29 666	32 614	62 280	0,91
Europa (total)	3 944 242	4 216 643	8 160 885	0,94
- Del país de acogida	3 622 801	3 848 901	7 471 702	0,94
América del Norte	6 581	7 560	14 141	0,87
Oceanía	622	637	1 259	0,98
América Latina y el Caribe	8 008	11 984	19 992	0,67
Total	4 112 925	4 378 604	8 491 529	0,94
Reino Unido				
Región del país de nacimiento	Hombres	Mujeres	Total	Índice de masculinidad
Origen desconocido	18 655	2 0621	39 276	0,90
África	374 619	387 956	762 575	0,97
Asia	722 485	752 890	1 475 375	0,96
Europa (total)	21 472 993	23 260 030	44 733 023	0,92
- Del país de acogida	20 789 477	22 391 541	43 181 018	0,93
América del Norte	88 235	105 100	193 335	0,84
Oceanía	71 193	85 611	156 804	0,83
América Latina y el Caribe	143 802	180 294	324 096	0,80
Total	22 891 982	24 792 502	47 684 484	0,92
Alemania				
Región del país de nacimiento	Hombres	Mujeres	Total	Índice de masculinidad
Origen desconocido	3 175 591	3 323 239	6 498 830	0,96
África	115 470	62 090	177 560	1,86
Asia	489 670	476 188	965 858	1,03
Europa (total)	29 207 613	31 171 898	60 379 511	0,94
- Del país de acogida	26 527 578	28 481 713	55 009 291	0,93
América del Norte	24 270	14 810	39 080	1,64
Oceanía	-	-	-	-
América Latina y el Caribe	17 890	34 870	52 760	0,51
Total	33 030 504	35 083 095	68 113 599	0,94

Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos (OCDE), Database on Immigrants in OECD countries (DIOC).

Cuadro 6
PAÍSES BAJOS, 2011: ORIGEN DE LOS INMIGRANTES
AFRICANOS, POR SEXO ^a

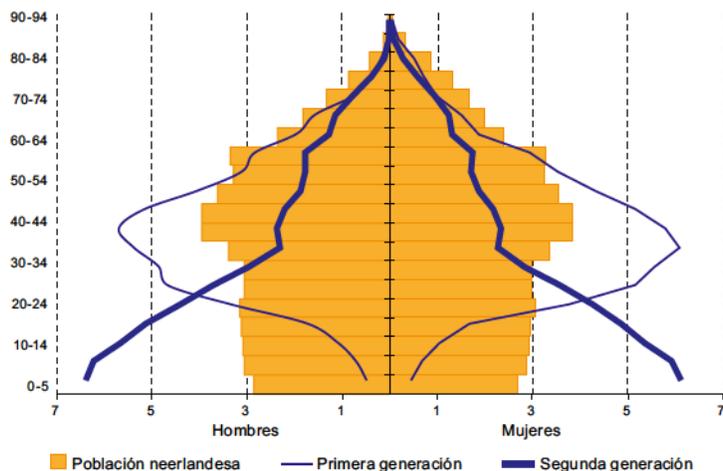
(En número de personas)

	Hombres	Mujeres	Total
Argelia	4 407	3 428	7 835
Angola	4 870	3 979	8 849
Benin	227	145	372
Burkina Faso	297	225	522
Burundi	1 736	1 696	3 432
Congo	843	776	1 619
Congo (República Democrática del)	4 091	3 954	8 045
Egipto	12 983	8 090	21 073
Eritrea	831	797	1 628
Etiopía	6 077	5 470	11 547
Gambia	559	368	927
Ghana	10 620	10 756	21 376
Guinea	2 319	1 393	3 712
Guinea-Bissau	205	162	367
Costa de Marfil	948	710	1 658
Cabo Verde	10 262	10 956	21 218
Camerún	1 306	1 368	2 674
Kenya	1 516	1 812	3 328
Liberia	1 820	1 308	3 128
Libia	732	364	1 096
Madagascar	104	142	246
Malawi	192	172	364
Mali	133	140	273
Marruecos	183 349	172 534	355 883
Mauritania	344	79	423
Mauricio	266	322	588
Mozambique	434	428	862
Namibia	142	172	314
Níger	294	113	407
Nigeria	5 793	4 883	10 676
Rwanda	741	745	1 486
Santo Tomé y Príncipe	128	139	267
Senegal	947	666	1 613
Sierra Leona	3 875	2 155	6 030
Sudán	3 855	2 353	6 208
Somalia	17 033	14 204	31 237
Tanzania	1 011	1 023	2 034
Togo	1 066	696	1 762
Túnez	5 049	3 641	8 690
Uganda	805	819	1 624
Zambia	587	649	1 236
Zimbabwe	926	965	1 891
Sudáfrica	8 419	9 108	17 527

Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Statistics Netherlands.

^a Solo se consideran grupos compuestos por 200 residentes o más.

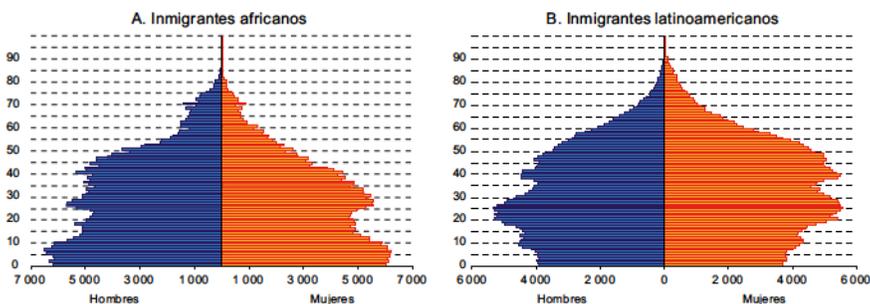
Gráfico 7
PAÍSES BAJOS, 2011: ESTRUCTURA POR EDADES Y SEXO DE LA POBLACIÓN NEERLANDESA NATIVA Y DE LOS INMIGRANTES DE PRIMERA Y SEGUNDA GENERACIÓN^a
 (En porcentajes)



Fuente: Elaboración propia sobre la base de Statistics Netherlands.

^a Se toman como referencia el país de nacimiento de la persona y el de ambos padres.

Gráfico 8
PAÍSES BAJOS, 2011: ESTRUCTURA POR EDADES Y SEXO DE LOS INMIGRANTES AFRICANOS Y LATINOAMERICANOS^a

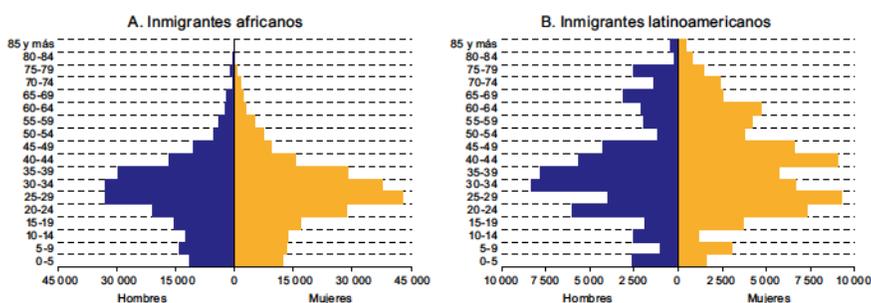


Fuente: Elaboración propia sobre la base de Statistics Netherlands.

^a Se toma como referencia el país de nacimiento de la persona.

Los gráficos 9A y 9B proporcionan información sobre la estructura por edades y sexo de las poblaciones de inmigrantes africanos y latinoamericanos en el Reino Unido, respectivamente.

Gráfico 9
**REINO UNIDO, 2003: ESTRUCTURA POR EDADES Y SEXO DE
 LOS INMIGRANTES AFRICANOS Y LATINOAMERICANOS A**



Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de la Oficina de Estadística de las Comunidades Europeas (EUROSTAT).

^a Se toma como referencia la ciudadanía.

2. Patrones de asentamiento de grupos de origen seleccionados

Los inmigrantes llegan sobre todo a las áreas urbanas mayores, en que hay más posibilidades de encontrar trabajo y vivienda (Zorlu y Muller, 2008; De Valk y otros, 2004). Las redes de inmigrantes de un mismo origen establecidas desde el asentamiento inicial pueden mantenerse durante años. A través de estas redes los recién llegados reciben apoyo por parte de quienes ya se encontraban en el país (Castles y Miller, 2009). El asentamiento en algunas zonas del país o de las ciudades puede profundizar la segregación entre grupos de origen, lo que a menudo se percibe como un elemento negativo para la cohesión social. Además, la segregación se agrava a menudo con la salida de esas zonas de las poblaciones nativas. Sin embargo, de acuerdo con estudios realizados recientemente en Bélgica, aparte de la composición étnica, la evaluación del vecindario constituye un importante factor de predicción de la movilidad interna de los grupos de ciudadanos nativos e inmigrantes (De Valk y Willaert, 2011). Aunque la segregación es un tema de debate cada vez más presente en las ciudades europeas, sigue siendo menor que en los Estados Unidos.

Además, los inmigrantes que llegan como solicitantes de asilo enfrentan normas sobre alojamiento distintas que quienes migran por otros motivos. Las políticas relativas al asentamiento y la vivienda de los solicitantes de asilo varían de un país a otro. Los lugares en que viven más inmigrantes pueden representarse fácilmente mediante mapas en los que se indica su concentración por territorios. En el caso de Alemania se aprecia que la mayor proporción de extranjeros reside en la parte occidental del país (cuanto más oscuro es el color, mayor es su porcentaje) (véase el mapa 1).

Mapa I
**ALEMANIA, 2009: PROPORCIÓN DE EXTRANJEROS EN
 EL TOTAL DE LA POBLACIÓN, POR REGIONES**

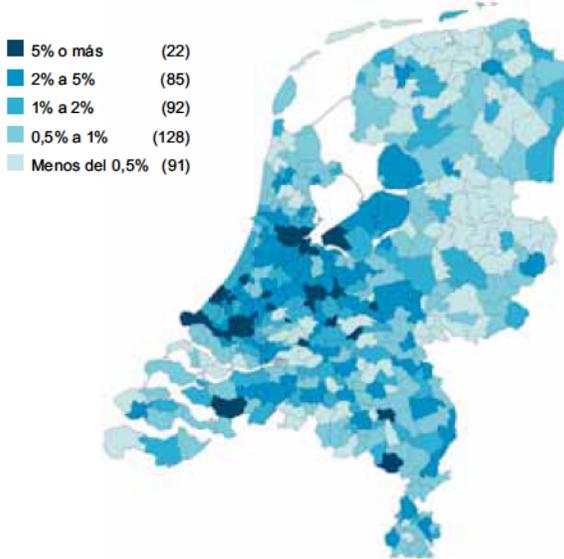


Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Statistisches Bundesamt.

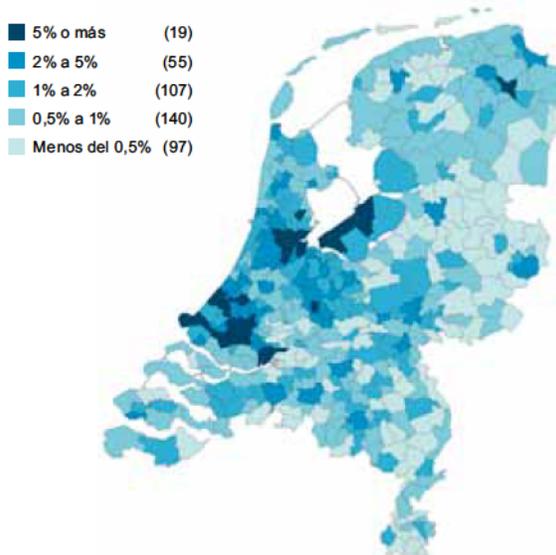
Hemos propuesto dos series de mapas para los Países Bajos y Bélgica (véanse los mapas 2 y 3). En el caso de los Países Bajos, usamos datos de nivel municipal para indicar la proporción de inmigrantes africanos (2A) y latinoamericanos (2B).

Mapa 2
**PAÍSES BAJOS, 2011: PROPORCIÓN DE INMIGRANTES AFRICANOS Y
 SUDAMERICANOS EN LA POBLACIÓN TOTAL**

A. Inmigrantes africanos



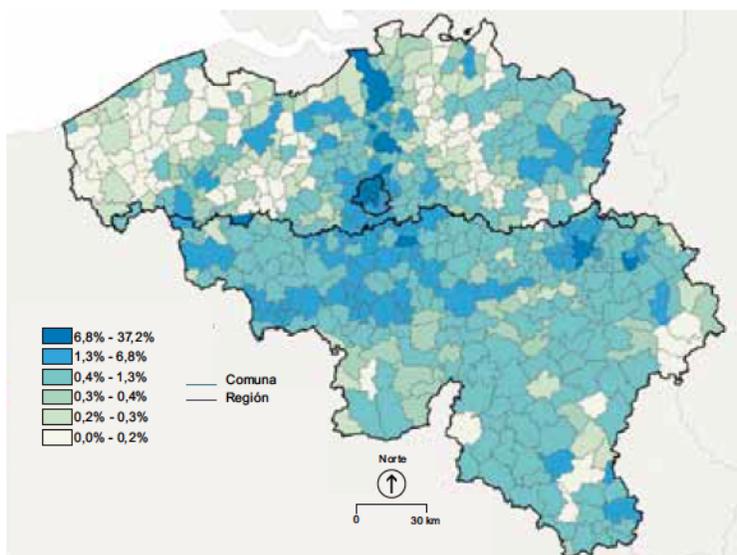
B. Inmigrantes sudamericanos



Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Statistics Netherlands.

Se presenta un mapa similar en referencia a los inmigrantes africanos en Bélgica (véase el mapa 3).

Mapa 3
**BÉLGICA, 2001: PROPORCIÓN DE INMIGRANTES AFRICANOS
 EN LA POBLACIÓN TOTAL**

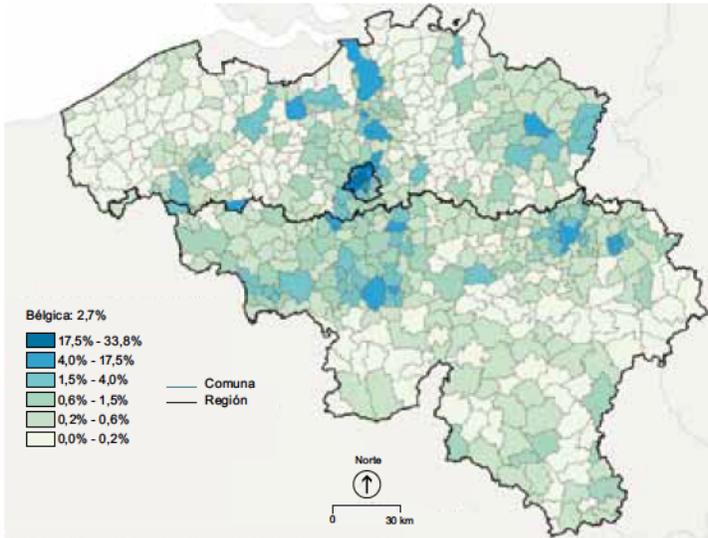


Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de la Dirección General de Estadística e Información Económica (ADSEI) [en línea] <http://statbel.fgov.be/nl/statistieken/organisatie/adsei/>, 2010 y Didier Willaert, Interface Demography, Bruselas, Universidad Libre de Bruselas.

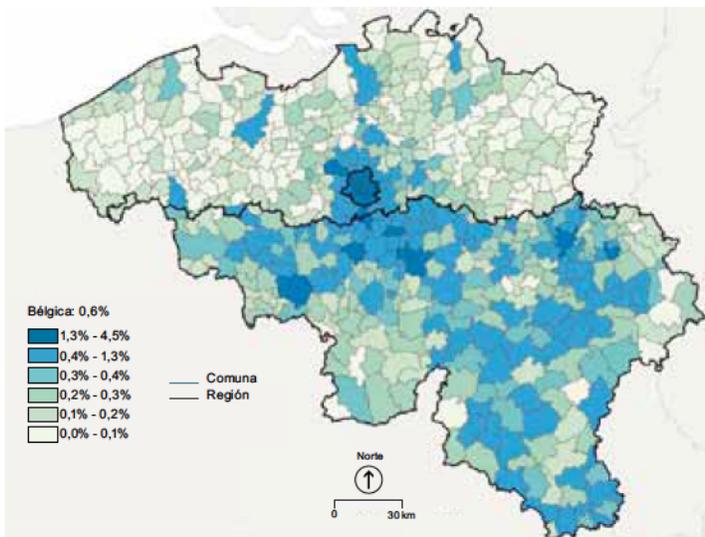
En los mapas 4A y 4B se distingue a los inmigrantes africanos en dos grupos por región de origen. En primer lugar, los procedentes del África Septentrional, que incluye el Magreb y los países comprendidos entre Egipto y el Sudán. En segundo lugar, los que provienen de países del África Subsahariana; las cifras disponibles no permiten una distinción más detallada.

Mapa 4
**BÉLGICA, 2001: PROPORCIÓN DE INMIGRANTES DE ÁFRICA
 SEPTENTRIONAL Y DE ÁFRICA SUBSAHARIANA
 EN LA POBLACIÓN TOTAL**

A. Inmigrantes de África Septentrional



B. Inmigrantes de África Subsahariana



Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de la Dirección General de Estadística e Información Económica (ADSEI) [en línea] <http://statbel.fgov.be/nl/statistieken/organisatie/adsei/>, 2010 y Didier Willaert, Interface Demography, Bruselas, Universidad Libre de Bruselas.

C. Menores de origen inmigrante

La situación y el comportamiento demográfico de lo que se ha dado en llamar segunda generación de inmigrantes serán cada vez más importantes para la evolución de la población de Europa. Por ello, es importante conocer mejor la situación de los hijos de los inmigrantes. La información que aquí se expone proviene de un proyecto de investigación realizado por la primera autora para el Centro de Investigaciones Innocenti del Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), con sede en Florencia. Los datos se extrajeron del último censo y del registro de población. Se refieren a todos los menores de edad (de 0 a 18 años). Dado que Bélgica no formaba parte del estudio, este apartado se limita a los Países Bajos, Alemania y el Reino Unido.

1. Edad y generación

En general, los inmigrantes conforman una población joven. En el caso de los Países Bajos, 797.000 menores son de origen inmigrante, lo que representa alrededor del 22% de la población de esos grupos de edad. En Alemania, una cuarta parte de los menores es de origen inmigrante, mientras que en el Reino Unido la proporción es del 16% (Hernández, Macartney y Blanchard, 2009). Al observar su procedencia, se constata que por lo que respecta a Alemania no figura ningún país de África ni de América Latina entre los diez principales orígenes. En cuanto a los Países Bajos, solo Marruecos en el caso de África y Suriname y las antiguas Antillas Neerlandesas en el de América Latina y el Caribe se encuentran entre los diez primeros. Y aunque el Pakistán, la India y Bangladesh son los tres principales orígenes en el Reino Unido, entre los diez primeros también figuran Kenya, Nigeria, Jamaica y Sudáfrica.

Con gran diferencia, la mayoría de los menores de origen inmigrante pertenecen a la segunda generación. Su proporción en el total de hijos de inmigrantes es del 86% en Alemania, del 84% en los Países Bajos y del 79% en el Reino Unido.

2. Características de los padres y del hogar de origen

Las situaciones familiares en que crecen los hijos de origen inmigrante son muy diversas (véase el cuadro 7).

Los datos que se muestran en el cuadro sugieren indirectamente que los porcentajes de familias monoparentales son particularmente elevados en el caso de los menores procedentes de América Latina y el Caribe, sobre todo en algunos países (como las Antillas y la República Dominicana). En

general, estos niveles son inferiores en otros grupos de origen, pero también se dan en algunos países africanos (Angola, Cabo Verde, Ghana y Somalia). Esto podría explicarse en parte por procesos inconclusos de migración de las familias y regresos (temporales) de los padres a los países de origen.

Cuadro 7
ALEMANIA, PAÍSES BAJOS Y REINO UNIDO: NIÑOS QUE VIVEN
EN FAMILIAS BIPARENTALES, POR REGIÓN DE ORIGEN
(En porcentajes)

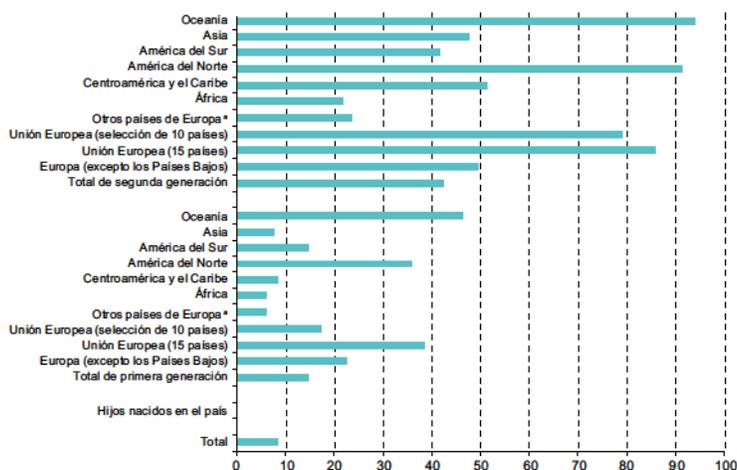
	Alemania	Países Bajos	Reino Unido
Familias nacidas en el país	78,6	89,4	75,3
Familias inmigrantes	86,9	75,0	83,6
Asia Oriental y el Pacífico	-	80,9	83,8
Europa y Asia Central	82,7	81,0	85,0
América Latina y el Caribe	-	57,8	71,7
Oriente Medio y África Septentrional	82,5	83,8	87,8
Asia Meridional	-	82,6	88,2
África Subsahariana	-	53,0	76,5

Fuente: D. Hernandez, S. Macartney y V.L. Blanchard, *Children in Immigrant Families in Eight Affluent Countries: Their Family, National, and International Context*, Florencia, Centro de Investigaciones Innocenti, Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), 2009.

En la bibliografía se sugiere muy a menudo que los matrimonios entre personas de distintos grupos étnicos contribuirían a eliminar barreras entre esos grupos y facilitar su asimilación (Gordon, 1964; Alba, 2005; Kalmijn, 1998). En 2006 la proporción de hijos de inmigrantes en los Países Bajos que tenían al menos un progenitor nativo era de tan solo el 9%. No obstante, existen grandes diferencias entre regiones de origen y entre las generaciones de inmigrantes por lo que respecta a los menores (véase el gráfico 10)

La situación socioeconómica en que crecen los hijos de inmigrantes de origen no occidental es con frecuencia peor que la del conjunto de la población en los países de estudio (Heath y otros, 2008). La mayoría de los padres tienen un bajo nivel educativo y los que asistieron a centros de enseñanza superior en sus países de origen tienen a menudo problemas para la homologación de sus títulos en el país de asentamiento. Además, las restricciones legales para el acceso al mercado de trabajo que se imponen a algunos grupos de inmigrantes afectan a su situación económica a corto y mediano plazo. En el cuadro 8 se presenta la situación laboral de los padres de inmigrantes de segunda generación que viven en los Países Bajos.

Gráfico 10
PAÍSES BAJOS, 2006: MATRIMONIOS DE HIJOS DE INMIGRANTES CON UN CÓNYUGE NATIVO, SEGÚN ORIGEN Y GENERACIÓN
 (En porcentajes)



Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Statistics Netherlands y H. A. G. De Valk, "Children of immigrants in the Netherlands: growing up in diversity", *Child Indicators Research*, vol. 3, Nº 4, 2010.

^a Incluidas la Federación de Rusia y Turquía.

Nuevamente, las cifras sobre la fuerza de trabajo refleja grandes diferencias según el origen: al menos un tercio de los padres (hombres) de inmigrantes de primera generación de varios países africanos y asiáticos no tienen trabajo (este dato no figura en el cuadro). Entre los padres de inmigrantes de segunda generación el porcentaje de desempleados es menor, lo que parece indicar que el período de residencia tiene un efecto positivo en la situación laboral. Sin embargo, los resultados difieren poco entre los padres de inmigrantes de primera y segunda generación en los países con mayores tasas de padres desempleados (De Valk, 2010).

3. Movilidad

Estudiamos la movilidad de los hijos de inmigrantes (véase el cuadro 9). Disponemos únicamente de datos de los Países Bajos. Las cifras de movilidad de los hijos de inmigrantes de la primera generación muestran que más de tres cuartas partes han cambiado de domicilio en los últimos cinco años.

Cuadro 8
PAÍSES BAJOS, 2006: SITUACIÓN EN EL MERCADO LABORAL DE PADRES
DE INMIGRANTES DE SEGUNDA GENERACIÓN

(En porcentajes)

Origen familiar	Sin trabajo	Empleado		Trabajador independiente	Sin padre ^a	
		Trabaja	Trabaja			
	Total	Total	Menos de 36 horas	Más de 36 horas		Total
Población total	282 875	2 492 640	30	69	341 475	453 375
Hijos que pertenecen a la segunda generación	1 19 640	356 315	32	67	45 380	150 580
Europa	41 230	1 47 710	30	69	19 975	40 865
Unión Europea (25 países)	9 650	70 480	31	69	9 265	15 900
Otros países de Europa	31 580	77 230	30	69	10 710	24 965
África	48 900	78 400	33	66	7 780	37 635
El Caribe	2 320	14 550	32	68	1 115	14 880
América del Norte	985	8 920	36	64	1 205	1 815
América Latina	8 265	47 725	35	65	4 390	38 495
Asia	17 445	53 225	35	64	10 065	15 715
Oceanía	495	5 785	29	71	850	1 175

Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Statistics Netherlands y H. A. G. De Valk, "Children of immigrants in the Netherlands: growing up in diversity", *Child Indicators Research*, vol. 3, N° 4, 2010.

^a Hace referencia al hecho de que el padre no resida en el mismo domicilio, lo que imposibilita la obtención de datos sobre su situación en el mercado laboral.

Cuadro 9
PAÍSES BAJOS, 2006: MOVILIDAD DE LOS HIJOS DE INMIGRANTES
DE SEGUNDA GENERACIÓN

(En porcentajes)

	Uno de los padres en el país desde un periodo inferior a 5 años	Menores de 5 a 17 años que se han trasladado en los últimos 5 años
Total de menores	3,4	30,4
Hijos nacidos en el país	0,7	27,1
Hijos que pertenecen a la segunda generación	8,5	36,2
Europa (excepto los Países Bajos)	8,5	36,5
Unión Europea (15 países)	6,2	33,3
UE (selección de 10 países)	15,9	33,7
Otros países de Europa ^a	9,4	38,7
África	10,6	32,7
Centroamérica y el Caribe	5,6	41,3
América del Norte	6,8	32,4
América Latina	4,4	41,5
Asia	10,8	35,1
Oceanía	3,5	31,4

Fuente: Elaboración propia sobre la base de datos de Statistics Netherlands y H. A. G. De Valk, "Children of immigrants in the Netherlands: growing up in diversity", *Child Indicators Research*, vol. 3, N° 4, 2010.

^a Incluidas la Federación de Rusia y Turquía.

D. Envejecimiento de las poblaciones de inmigrantes

Dado que en gran parte de Europa Noroccidental la inmigración se inició en la década de 1950, el envejecimiento de las poblaciones inmigrantes es cada vez más notorio en estos países. Los inmigrantes procedían principalmente de las excolonias, o bien llegaban por motivos de trabajo o como refugiados. Los dos primeros grupos han alcanzado ahora edades avanzadas, mientras que quienes solicitaron asilo son todavía relativamente jóvenes. Si bien las personas mayores inmigradas tienen orígenes muy diversos, muchas proceden de África y de América Latina. Un gran número de inmigrantes que llegaron a Europa Noroccidental para quedarse solo por un tiempo se han establecido ahora de forma más permanente y, de esos inmigrantes, algunos llegan a la edad de jubilación. No obstante, resulta más notorio el flujo de personas jubiladas desde los países de Europa Septentrional a los de Europa Meridional. Quienes migran a estas edades son principalmente de origen europeo, por lo que no se analizan aquí en detalle (Green, Evandrou y Falkingham, 2009; Warnes y Williams, 2006; Statistics Netherlands, 2011).

Esta parte del estudio proporciona información general de los inmigrantes de edad avanzada a partir de un amplio examen de la bibliografía existente.

I. Características de las personas de edad inmigrantes

En los países objeto de estudio la población compuesta por los ciudadanos nacidos en el extranjero sigue siendo más joven que la población nativa. Utilizamos aquí la definición de nacidos en el extranjero porque se refiere principalmente a los inmigrantes de la primera generación, que mayoritariamente tienen una edad más avanzada que los de la segunda generación. En el caso de los nacidos en el extranjero observamos que entre los adultos mayores hay más mujeres que hombres.

En los antiguos países colonizadores se encuentra la población nacida en el extranjero de mayor edad. Así, la mayoría de los estudios existentes en los Países Bajos incluyen a surinameses y antillanos (junto a marroquíes y turcos), ya que estos grupos, combinados, representan cerca del 80% de la población de edad avanzada no occidental que reside en el país. Además, en el caso neerlandés, el 35% de la población nacida en Indonesia de más de 15 años ha superado ya los 65 años de edad. En el Reino Unido, un quinto de la población nacida en la India mayor de 15 años supera los 64 años de edad. En Alemania un gran número de inmigrantes que llegaron por motivos laborales y no han regresado a su país de origen

han alcanzado una edad avanzada. Por otra parte, los inmigrantes de origen étnico alemán no presentan la estructura etaria típica de la mayoría de los grupos de personas que inmigraron por cuestiones de trabajo. Casi el 10% de los Aussiedler tienen ya más de 65 años, y un 25% entre 45 y 65 años (BMI, 2011, pág. 57).

2. Los inmigrantes de edad avanzada y la salud

Blakemore (1985) señaló que la heterogeneidad de orígenes de los inmigrantes de mayor edad en Gran Bretaña planteaba desafíos a los servicios sociales y a las autoridades responsables de la salud. La concentración de inmigrantes de edad avanzada en las grandes ciudades presenta ventajas e inconvenientes para los servicios sociales y de salud locales. Por una parte, resulta problemático proporcionar cuidado a domicilio y otros servicios para las personas mayores que resulten adecuados desde un punto de vista étnico. Por otra, la concentración de inmigrantes de edad tiene la ventaja de que facilita la prestación de servicios especiales (Blakemore, 1985, pág. 89).

La mayoría de los estudios sobre la población inmigrante de edad avanzada se han centrado en la posición socioeconómica de estas personas, en su salud y en el grado de utilización de los servicios (Bernard y Phillips, 2000). En el Reino Unido, los inmigrantes de mayor edad figuran entre los grupos de población más desfavorecidos (Cribier, 1980; Warnes y otros, 2004; Warnes y Williams, 2006). Además, las diferencias culturales representan una barrera para el acceso y uso de servicios destinados a los inmigrantes mayores (Norman, 1985). Esto podría repercutir en un empeoramiento de las condiciones de salud de estas personas (Ebrahim, 1992b). El limitado conocimiento del idioma y del sistema de salud se presentan como dos de los principales causantes de esta situación (Ebrahim, 1992a; Ebrahim, 1992b; Johnson, 2004). El nivel de asimilación al país de acogida es un determinante clave de la situación sanitaria de los inmigrantes de edad avanzada. Se sabe muy poco de la medida en que se asimilan las personas de edad inmigrantes en el Reino Unido y en otros países europeos. En el Reino Unido, la mayoría de los estudios sobre adultos mayores se centran principalmente en el bienestar físico y mental de estas personas (Adelman, Blanchard y Livingstone, 2009; Donaldson, 1986; Driedger, 1987; Ebrahim, 1992b; Ebrahim y Hillier, 1991; Livingston y Sembhi, 2003; Norman, 1985; Warnes y otros, 2004; Warnes y Williams, 2006; White, 2006). En estos estudios apenas se aborda la situación de los inmigrantes procedentes de África y solo se tienen parcialmente en cuenta los que provienen del Caribe.

Según investigaciones realizadas anteriormente por Evandrou (2000) en el Reino Unido, el estado de salud de las personas mayores varía según su origen. Esta conclusión se ve corroborada por un estudio sobre inmigrantes de edad avanzada llegados recientemente al Reino Unido (Green, Evandrou y Falkingham, 2009). Los estudios sobre enfermedades mentales revelan una mayor tasa de demencia entre los inmigrantes de edad avanzada de origen afrocaribeño (Livingston y otros, 2001; Livingston y Sembhi, 2003), que también son diagnosticados a una edad más temprana. Estos inmigrantes, si bien acuden al médico con la misma frecuencia que la población nativa, reciben una atención menos especializada (Adelman, Blanchard y Livingston, 2009). Un reciente estudio en que se comparaba el uso de los servicios de salud por parte de personas inmigrantes y nativas en 11 países europeos revelaba que Alemania contaba con la mayor proporción de inmigrantes que afirmaban que su estado de salud era malo o muy malo (un 56%) (Solé-Auró, Guillén y Crimmins, 2009). Ante la elevada proporción de problemas de salud indicada, no es sorprendente que en Alemania los inmigrantes de mayor edad acudan con más frecuencia al médico e incluso al hospital que los alemanes nativos. Sin embargo, estas diferencias desaparecen cuando se controlan las condiciones de salud, mientras que en otros países europeos se mantienen las diferencias entre inmigrantes y nativos (Solé-Auró, Guillén y Crimmins, 2009). Estas conclusiones apuntan a que se trata más bien de un efecto de composición junto con unas condiciones socioeconómicas peores lo que hace que los inmigrantes de mayor edad sean propensos a tener una salud más frágil. En algunos estudios se sugiere incluso que los inmigrantes de edad avanzada presentan un estado de salud relativamente bueno e incluso se afirma que mejor que el de los nativos (Razum y Rohrmann, 2002; Razum y otros, 1998; Razum, Zeeb y Rohrmann, 2000). Aún queda por dilucidar si esto repercute directamente en un envejecimiento más saludable. Por lo que se refiere a la mortalidad, se obtienen distintos resultados para los diferentes grupos de origen en el Reino Unido (Wild y otros, 2007). Además, los estudios señalan que los inmigrantes en Alemania presentan una tasa de mortalidad inferior a la de los alemanes nativos (Raymond y otros, 1996; Razum y Twardella, 2002; Razum y otros, 1998). Estas conclusiones aún deben comprobarse con la próxima generación de adultos mayores de distintos orígenes, dado que el nivel y el tipo de problemas de salud también podrían estar directamente relacionados con el motivo de la migración.

Los estudios sugieren que en los Países Bajos existe un gran número de inmigrantes de edad avanzada que se sienten solos (De Valk y Van Droogenbroeck, 2010). Nuevamente se observan grandes diferencias entre grupos origen (Schellingerhout, 2004, Van der Wurf y otros, 2004).

3. Las relaciones intergeneracionales y los lazos sociales

La salud se percibe como uno de los elementos fundamentales para determinar la calidad de vida, (Walker y Martimo, 2000), aunque puede que eso no signifique lo mismo para ancianos de origen étnico diferente (Brockman, 2002). Los vínculos familiares también pueden ser muy importantes para determinar la calidad de vida, y aún más cuando se trata de inmigrantes mayores procedentes de sociedades con una orientación más colectivista. Las investigaciones muestran que quienes habían sido inmigrantes por motivos de trabajo y han llegado a una edad avanzada prefieren mantener contacto con personas de su mismo grupo étnico (Dietzel-Papakyriakou, 2005, pág. 296). Esto se refleja, por ejemplo, en el hecho de que los inmigrantes procedentes de Turquía cuentan con una amplia “red social étnica” que abarca numerosas ciudades alemanas.

Sin embargo, la situación de los inmigrantes de edad avanzada en distintos ámbitos de la vida no solo depende de las condiciones del momento, sino que también guarda relación con el curso de vida de la persona. Los planes que tienen los inmigrantes para después de su jubilación son importantes para su situación en la vejez. Y aunque muchos inmigrantes tenían en principio la intención de permanecer solo temporalmente en el país, muchos de ellos han terminado quedándose (Ebrahim, 1992a). La posición social, económica y cultural de los inmigrantes de edad avanzada en el Reino Unido en comparación con la que puedan tener en su país de origen determina en gran medida su decisión de quedarse o regresar (Cassarino, 2004).

La percepción que tienen los inmigrantes mayores con respecto a la salud, el apoyo y el cuidado está estrechamente ligada a los valores más colectivos que predominan en sus países de origen. Esto implica, por ejemplo, que se espera que los hijos vivan con sus padres hasta el matrimonio y que los padres se trasladen a vivir con sus hijos al llegar a la vejez (Triandis, 1994; Triandis, 2001; De Valk y Saad, 2008). Sin embargo, los hijos adultos no siempre disponen de medios suficientes para cuidar de sus padres. A pesar de que la solidaridad intergeneracional es más fuerte en estos grupos, Willis (2008) muestra que los inmigrantes afrocaribeños tienen un sentido de las obligaciones filiales menos acusado y sus lazos familiares son más débiles. En este grupo de origen, los hogares familiares extendidos son poco frecuentes (Barker, 1984) y más de un tercio de los inmigrantes afrocaribeños viven solos (Bhalla y Blakemore, 1981). Fenton (1987) llegó a la conclusión de que, en general, los inmigrantes de edad avanzada reciben relativamente escaso soporte de otros familiares. Uno de los motivos de las diferencias en cuanto al nivel de apoyo familiar es el efecto perturbador del propio proceso de migración para las familias (Atkin y Rollings, 1992; Fenton, 1987).

Entre los inmigrantes de edad avanzada de los Países Bajos también son importantes los valores familiares. Un estudio reciente muestra que el 50% de los padres turcos y marroquíes coinciden en que los hijos que viven cerca deben visitar a sus padres por lo menos una vez a la semana. Lo mismo piensa el 36% de los padres surinameses y solo el 16% de los antillanos. Por otra parte, más de la mitad de los inmigrantes turcos y marroquíes coinciden en que los hijos deben encargarse de los padres cuando estos enferman, mientras que solo el 11% de los nativos comparte esa opinión. Los inmigrantes de Suriname y las antiguas Antillas Neerlandesas ocupan una posición intermedia: el 27% y el 19%, respectivamente, consideran que los hijos deben hacerse cargo de los padres enfermos (De Valk y Schans, 2008).

4. Envejecimiento y retorno

Por definición los inmigrantes de edad avanzada que viven en los países objeto de estudio constituyen un grupo específico por el hecho de no haber regresado a sus países de origen. Existen grandes variaciones en los niveles de migración de retorno. En el Reino Unido, entre la mitad y dos tercios de los inmigrantes de la Unión Europea, América del Norte y Oceanía emigran nuevamente en un plazo no superior a cinco años, mientras que de los inmigrantes nacidos en el subcontinente indio solo alrededor del 15% vuelve a sus países de origen (Rendall y Ball, 2004).

Hay varios motivos que determinan que los inmigrantes decidan regresar o no, entre los que se encuentran los vínculos familiares. Se trata en este caso de un cálculo de costo y beneficio entre las oportunidades que tienen los inmigrantes en el país de acogida y lo que esperan encontrar en su país de origen. Aunque estos cálculos pueden incluir elementos tales como el capital humano, los ingresos y las perspectivas económicas, en el caso de los inmigrantes de edad avanzada es más probable que se tengan en cuenta las prestaciones para servicios médicos, las redes de atención y apoyo y los vínculos familiares.

A lo largo de su vida, algunos inmigrantes se desplazan diariamente por períodos más o menos largos (Faist, 2000), mientras que a edades avanzadas algunos también viajan entre su país de origen y el país de asentamiento varias veces al año. Estas decisiones dependen en parte de las opciones que brindan las políticas sobre residencia.

E. Conclusiones

Las historias de la inmigración en cada uno de los países objeto de estudio y las relaciones de estos con diferentes partes del mundo han dado lugar a

poblaciones de inmigrantes de características muy diversas. Por supuesto, esa gran diversidad también se refleja entre los inmigrantes africanos y los inmigrantes latinoamericanos. La inmigración desde África a Europa Noroccidental es consecuencia, por un lado, de los vínculos coloniales y, por otra, de la contratación de mano de obra en la década de 1960 (principalmente del África Septentrional). En todos los países estos flujos y las poblaciones de inmigrantes resultantes están directamente relacionados con la legislación relativa a la entrada y estancia de esas personas.

La distribución espacial de los inmigrantes en general refleja el papel del mercado de trabajo y las redes sociales en patrones de asentamiento. Es también el caso de los inmigrantes africanos, aunque, una vez más, la barrera del idioma impone límites. El menor nivel de educación de los grupos de inmigrantes de algunos orígenes los hace más propensos a las fluctuaciones económicas. Además, quienes cuentan con un nivel educativo superior tampoco tienen garantías de encontrar un puesto acorde a su capacidad debido a dificultades en el reconocimiento de las credenciales educativas, problemas de acceso al mercado de trabajo y situaciones de discriminación.

La situación de los inmigrantes procedentes del África Septentrional parece quedar todavía determinada en gran parte por su historia migratoria. La discriminación, el discurso público y la percepción pueden influir. Además, la orientación religiosa ha pasado a ocupar un primer plano en muchos de los países de Europa Noroccidental en que algunos grupos de inmigrantes —especialmente los musulmanes— se perciben como una amenaza. La religión desempeña también un papel significativo en el número relativamente escaso de matrimonios entre personas nativas e inmigrantes de algunos grupos de origen, como los marroquíes y los turcos. En ese sentido, la situación de los inmigrantes latinoamericanos tanto en el ámbito de la educación como en el mercado de trabajo y la vivienda parece ser mejor.

A pesar de la crisis económica, los niveles de inmigración aumentaron en tres de los cuatro países estudiados y se mantuvo estable en el cuarto (Alemania) también en los últimos años. Por supuesto, es posible que los efectos de la crisis solo se reflejen en los datos más recientes, aún no disponibles, o incluso en los próximos años. Está claro que no solo son inmigrantes las personas que buscan un puesto de trabajo, sino también quienes migran por cuestiones familiares o en busca de asilo. Además, muchos pueden recurrir a otros medios para intentar adquirir la residencia, dadas las dificultades asociadas a la inmigración por motivos de trabajo. Es posible que los vínculos ya existentes entre los países de origen de los inmigrantes y las sociedades de acogida sigan ganando en importancia. Por lo tanto, aunque las fluctuaciones económicas tengan un impacto en los

patrones de inmigración, no significa que esta se vaya a detener en tiempos de recesión. Tanto la política como la situación en los países de origen de los inmigrantes son relevantes (De Beer, 2011). Asimismo, a menudo se pasa por alto el impacto de la crisis en los países de origen. Es importante saber más sobre este último efecto, con el fin de evaluar de manera realista los factores que intervienen en las decisiones de los inmigrantes con respecto al envío de remesas, el retorno o la migración de familiares.

Hay que tener en cuenta que una parte de los inmigrantes de los países africanos y de otros orígenes que buscan empleo no están documentados, por lo que no aparecerán en las estadísticas. Al mismo tiempo, en los cuatro países objeto de estudio los recientes debates sobre los indocumentados se centran mucho más en la inmigración procedente de los países de Europa oriental, algunos de los cuales ingresaron en la Unión Europea recientemente. Como resultado de la ampliación de la UE, muchos de los inmigrantes han dejado de encontrarse en situación irregular y han pasado a engrosar la población de inmigrantes registrados en los países de estudio. Por otra parte, en los sectores de actividad de estos países donde tradicionalmente muchos inmigrantes encuentran trabajo, como la agricultura y la construcción, predominan ahora los procedentes de Europa Oriental, mientras que en el sector del cuidado aún se encuentran numerosos inmigrantes africanos y latinoamericanos.

Pese a que la solicitud de asilo es todavía una de las principales causas de inmigración desde algunos orígenes, las cifras indican que en general su incidencia es menor en el noroeste de Europa Occidental desde mediados de la década de 2000, tal como se refleja en los motivos de inmigración registrados. Observamos una tendencia a la baja en los países estudiados, lo que no implica necesariamente que la inmigración de solicitantes de asilo en Europa pierda importancia. Sobre todo sugiere que, como resultado de los cambios de política y la ampliación de la Unión Europea, un mayor número de inmigrantes prefieren ahora otros países de Europa para solicitar asilo. La crisis económica es igualmente relevante para la situación de los inmigrantes. Puesto que muchos trabajan en sectores del mercado laboral a los que afectan especialmente las fluctuaciones del ciclo económico, son más vulnerables a los efectos de la crisis. Además, una gran parte de los inmigrantes tienen empleos relativamente precarios, lo que los hace más vulnerables a la recesión. Los datos ya demostraron que incluso en tiempos de buenas perspectivas económicas (a mediados de la década de 2000) muchos inmigrantes no tenían un empleo remunerado. Es previsible que este número aumente, tal como apuntan cifras recientes. Y, al igual que el mercado de trabajo cambia debido a la crisis, también las políticas y los sentimientos políticos podrían estar

cambiando, de manera que los recelos contra los inmigrantes tengan un mayor eco popular. Esto se puede reflejar en las políticas de inmigración, además de afectar directamente a los inmigrantes que acceden al mercado laboral en busca de trabajo. Por otro lado, el estado del bienestar en muchos países de América del Norte y Europa Occidental dependerá cada vez más de los inmigrantes y de sus descendientes. Aunque la inmigración es un fenómeno integrado ya estructuralmente en la sociedad, se ha prestado relativamente poca atención a los efectos que puede tener en el largo plazo. En este informe se han señalado dos cuestiones emergentes que podrían incidir en la evolución demográfica de Europa Noroccidental: la composición étnica de los grupos de edad correspondientes a niños y adultos jóvenes, así como de las personas de edad avanzada, será más diversa que antes. La “segunda generación de inmigrantes”, que en realidad no ha pasado por la experiencia de la migración, aún se encuentra desfavorecida en muchos aspectos. Aun cuando alcancen niveles educativos mucho más altos que sus padres, los empleos a los que tienen acceso siguen siendo los que ocupan los estratos inferiores de la población activa, y eso tendrá implicaciones importantes. Los porcentajes de inmigrantes de la primera generación que se encuentran al margen del mercado laboral son relativamente altos en determinados grupos. Y aunque eso afecta tanto a los hombres como a las mujeres, el grado de participación femenina en el mercado de trabajo es incluso más bajo que el de los hombres en algunos colectivos de origen africano. Los inmigrantes de América Latina y Europa Oriental presentan niveles de participación muy superiores, en particular por lo que respecta a las mujeres. Con el progreso educativo, que ha permitido a las mujeres superar a los hombres —también a los de origen inmigrante—, se espera una mayor presencia en la población activa de las mujeres jóvenes de origen inmigrante. Sin embargo, esto tiene consecuencias importantes, tanto para sus familias (apoyo a niños y personas de edad avanzada) como para la sociedad en general. En tiempos de recesión son susceptibles de recortes las prestaciones del estado de bienestar para la asistencia a los niños y las personas de edad, de modo que la red de cuidado informal se hace incluso más importante. La crisis económica y el aumento de la esperanza de vida han alimentado el debate sobre el futuro del estado del bienestar, muchas de cuyas prestaciones ya se están reduciendo. Resulta difícil determinar si esta transformación tendrá el mismo impacto en todos los grupos étnicos, pero cabe esperar que los inmigrantes en general resulten particularmente perjudicados.

Los inmigrantes de edad avanzada representarán una proporción cada vez mayor de la población en las sociedades de Europa Noroccidental. Sin embargo, la decisión de regresar o no a sus países de origen al llegar a la jubilación depende, al menos en parte, de las políticas públicas y de

la situación familiar. Dado que ni la mayoría de los derechos obtenidos por la participación en el mercado de trabajo ni las prestaciones del estado de bienestar pueden transferirse directamente a otro país, y que muchos inmigrantes de edad avanzada tienen hijos que viven en el lugar de asentamiento, en numerosas ocasiones no cabe esperar que esas personas regresen a su país de origen en un futuro próximo.

La población compuesta por inmigrantes de edad avanzada es heterogénea. El grado de envejecimiento de la población procedente de África es moderado, mientras que en los grupos de origen latinoamericano resulta más notorio. Sin embargo, hasta ahora la inmigración de retorno entre los latinoamericanos es relativamente limitada. Por otra parte, la crisis económica puede tener consecuencias importantes en los ancianos cuya vida laboral ha transcurrido en Europa Noroccidental, puesto que los derechos de pensión son, cada vez más, objeto de debate y no están totalmente asegurados en la actual situación económica. Esto podría implicar que también en el futuro se encuentren en una situación económica vulnerable y que sus hijos no necesariamente puedan ayudarlos. Al mismo tiempo, es posible que se reduzcan las prestaciones del estado de bienestar en línea con los recortes de gasto que ya se aplican.

Los efectos que puedan tener en los países de la Unión Europea los acontecimientos que se están desarrollando en el África Septentrional son inciertos. La corriente de solicitantes de asilo que a mediados de 1990 se dirigía hacia los países de Europa Septentrional se dirige ahora a los Estados de Europa Meridional, cuya situación económica está más deteriorada. El futuro dependerá de la medida en que se desarrollen las políticas comunes de inmigración y recepción en la Unión Europea.

Los flujos de inmigración y el comportamiento demográfico de los inmigrantes residentes serán aspectos importantes de la evolución de la población en un futuro próximo en cada uno de los países objeto de estudio. Cabe esperar que el papel de la mujer siga cambiando (tanto en el proceso de migración como en la situación posterior). En el futuro de la migración hacia Europa Noroccidental influirán también los vínculos que se establezcan entre distintas partes del mundo, como ha demostrado la historia. Al mismo tiempo, la legislación y el desarrollo económico serán sin duda muy importantes para la inmigración y para los inmigrantes residentes. El desafío que enfrentan muchos de los países de Europa Noroccidental en el corto plazo consiste en ofrecer igualdad de oportunidades a los hijos de los inmigrantes. Solo creando perspectivas para los jóvenes y prestando suficiente atención a la diversidad en las diferentes etapas de la vida de las personas podrá mantenerse la cohesión social.

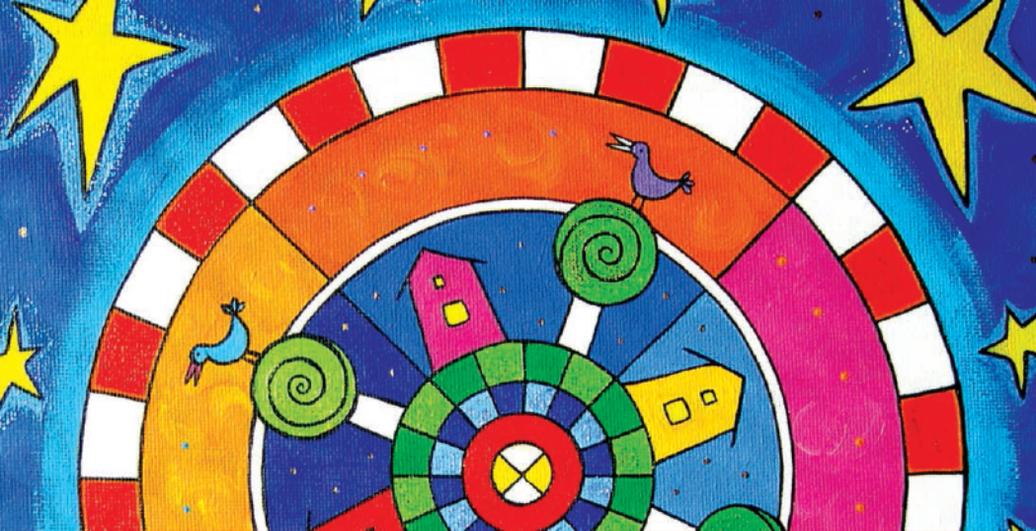
Bibliografía

- Adelman, S., M. Blanchard y G. Livingston (2009), "A systematic review of the prevalence and covariates of dementia or relative cognitive impairment in the older African-Caribbean population in Britain", *International Journal of Geriatric Psychiatry*, vol. 24.
- ADSEI (Dirección General de Estadística e Información Económica) (2011), "Statistics Belgium" [en línea] <http://statbel.fgov.be/nl/statistieken/organisatie/adsei5> [fecha de consulta: agosto].
- Alba, R. (2005), "Bright vs. blurred boundaries: second generation assimilation and exclusion in France, Germany and the United States", *Ethnic and Racial Studies*, vol. 1.
- Atkin, K. y J. Rollings (1992), "Informal care in Asian and Afro/Caribbean communities: a literature review", *British Journal of Social Work*, vol. 22.
- Bajekal, M. y otros (2004), "Ethnic differences in influences on quality of life at older ages: a quantitative analysis", *Ageing & Society*, vol. 24.
- Barker J. (1984), *Black and Asian Old People in Britain*. Mitcham, Surrey, Age Concern Research Unit.
- Beets, G. y F. Willekens (2009), "The global economic crisis and international migration: an uncertain outlook", *Vienna Yearbook of Population Research*.
- Bernard, M. y J. Phillips (2000), "The challenge of ageing in tomorrow's Britain", *Ageing & Society*, vol. 20.
- Bhalla A. y K. Blakemore (1981), *Elderly of the Minority Ethnic Groups*, Birmingham, All Faiths for One Race.
- Blakemore, K. (1985), "Ethnic inequalities in old Age: some comparisons between Britain and the United States", *Journal of Applied Gerontology*, vol. 4.
- BMI (Ministerio Federal del Interior de Alemania) (2011), *Migrationsbericht 2009 des Bundesamtes für Migration und Flüchtlinge im Auftrag der Bundesregierung*, Nüremberg, Oficina Federal para las Migraciones y los Refugiados.
- Brockmann, M. (2002), "Towards a model of quality of life for older ethnic minority migrants in Germany, Austria and the UK", *European Societies*, vol. 4.
- Brubaker, R. (1989), *Immigration and the Politics of Citizenship in Europe and North America*, Lanham, Washington, D.C., University Press of America/German Marshall Fund of the United States.
- Cassarino, J-P. (2004), "Theorising return migration: the conceptual approach to return migrants revisited", *International Journal on Multicultural Societies*, vol. 6.
- Castles, S. y M.J. Miller (2009), *The Age of Migration*, Nueva York, Palgrave Macmillan.
- CGKR (Centro por la igualdad de oportunidades y la lucha contra el racismo) (2011), *Migratie 2010*, Bruselas.
- _____(2010), *Migratie 2009*, Bruselas.
- Constant, A. y D. S. Massey (2002), "Return migration by German guestworkers: neoclassical versus new economic theories", *International Migration*, vol. 40.
- Cribier, F. (1980), "A European assessment of aged migration", *Research on Aging*, vol. 2.
- De Beer, J. (2011), "Kan de immigratie van niet-westerse allochtonen worden gehalveerd?", *Demos, Bulletin over Bevolking en Samenleving*, vol.27, N° 2.
- De Valk, H. A. G. (2011), "Paths to adulthood: a focus on the children of immigrants in the Netherlands", *A Life-Course Perspective on Migration and Integration*, M. Wingens y otros (eds.), Dordrecht, Springer Publishers.
- _____(2010), "Children of immigrants in the Netherlands: growing up in diversity", *Child Indicators Research*, vol.3, N° 4.

- De Valk, H. A. G. y D. Willaert (2011), "Internal mobility of international migrants: the case of Belgium", *Minority Internal migration in Europe*, Nissa Finney y Gemma Catney (eds.), Ashgate Publishers.
- De Valk, H. A. G. y F. Van Droogenbroeck (2010), "Loneliness among migrants: determinants and measurement", documento presentado en la conferencia internacional "Understanding the dynamics of the migration: family, generations and inequality", Bremen International Graduate School of Social Sciences (BIGSSS)/European University Institute, Florencia, 12 de marzo.
- De Valk, H. A. G. y D. Schans (2008), "'They ought to do this for their parents': perceptions of filial obligations among immigrant and Dutch older people", *Ageing & Society*, vol. 28.
- De Valk, H. A. G. y P. M. Saad (2008), "Perceptions of filial obligations among migrant and non-migrant elderly: a comparison at the country of origin and destination", documento presentado en la Conferencia Europea de Población, Barcelona, 9 al 12 de julio.
- De Valk, H., A. y otros (2004), "Family formation and cultural integration among migrants in the Netherlands", *Genus*, vol. 55.
- Dietzel-Papakyriakou, M. (2005), "Potentiale älterer migranten und migrantinnen", *Zeitschrift für Gerontologie und Geriatrie*, vol. 38.
- Donaldson, L. J. (1986), "Health and social status of elderly Asians: a community survey", *British Medical Journal*, vol. 293.
- Driedger, L. C. (1987), *Aging and Ethnicity; Toward an Interface*, Toronto, Butterworths.
- Dumont, J.C. y G.Lemaître (2008), "Counting foreign-born and expatriates in OECD countries: a new perspective", *International Migration in Europe: Data, Models and Estimates* J. Raymer y F. Willekens (eds.), Chichester, John Wiley & Sons, Ltd.
- Ebrahim, S. (1992a), *Health and Ageing within Ethnic Minorities*, Londres, Jessica Kingsley Publishers Ltd.
- (1992b), "Health and ageing within ethnic minorities", *Gerontology: Responding to Ageing*, K. Morgan (ed.), Londres, Jessica Kingsley Publishers Ltd.
- Ebrahim, S. y S. Hillier (1991), "Ethnic minority needs", *Reviews in Clinical Gerontology*, vol. 1.
- Evandrou, M. (2000), "Life: the socio-economic position of older people from ethnic minority groups in Britain", *Population Trends*, vol.101.
- Faist, T. (2000), "Transnationalization in international migration: implications for the study of citizenship and culture", *Ethnic and Racial Studies*, vol. 23.
- Fassmann, H. (2009), "European migration: historical overview and statistical problems", *Statistics and Reality. Concepts and Measurements of Migration in Europe*, H. Fassmann, U. Reeger y W. Sievers (eds.), Amsterdam, Amsterdam University Press.
- Fenton, S. (1987), *Ageing Minorities: Black People as They Grow Old in Britain*, Londres, Commission for Racial Equality.
- Gemenne, F. (2009), "United Kingdom", *Statistics and Reality. Concepts and Measurements of Migration in Europe*, H. Fassmann, U. Reeger y W. Sievers (eds.), Amsterdam, Amsterdam University Press.
- Gordon, M. (1964), *Assimilation in American Life: the Role of Race, Religion and National Origins*, Oxford University Press.
- Green, M., M. Evandrou, y J. Falkingham (2009), "Older international migrants: who migrates to England and Wales in later life?", *Population Trends*, vol.137.
- Heath, A., C. Rothern y E. Kilpi (2008), "The second generation in Western Europe: education, unemployment and occupational attainment", *Annual Review of Sociology*, vol. 34.
- Hernandez, D., S. Macartney y V.L. Blanchard (2009), *Children in Immigrant Families in Eight Affluent Countries: Their Family, National, and International Context*, Florencia, Centro de Investigaciones Innocenti, Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF).

- Johnson, M. R. D. (2004), "Cross-cultural communication in health", *Clinical Cornerstone*, vol. 6.
- Joppke, C. (1999), *Immigration and the Nation-State: the United States, Germany, and Great Britain*, Oxford, Oxford University Press.
- Kalmijn, M. (1998), "Intermarriage and homogamy: causes, patterns, trends", *Annual Review of Sociology*, vol. 24.
- King, M. y otros (1994), "Living arrangements of elderly Chinese and Japanese in the United States", *Journal of Marriage and Family*, vol. 56.
- Livingston, G. y otros (2001), "Mental health of migrant elders -- the Islington study", *The British Journal of Psychiatry*, vol. 179.
- Livingston, G. y S. Sembli (2003), "Mental health of the ageing immigrant population", *Advances in Psychiatric Treatment*, vol. 9.
- Lucassen, L. y J. Lucassen (2011), *Winnaars en Verliezers. Een Nuchtere Balans van Vijfhonderd Jaar Immigratie*, Amsterdam, Bert Bakker.
- Nicolaas, H. (2011), "Recente migratie uit de Europese Unie", documento presentado en el Seminario sobre migración laboral, Instituto Demográfico Interdisciplinario de los Países Bajos (NIDI)/Dutch Demographic Society (NVD)/ Statistics Netherlands (CBS), La Haya, 30 de marzo.
- Norman, A. (1985), *Triple Jeopardy: Growing Old in a Second Homeland*, Londres, Centre for Policy on Ageing.
- OCDE (Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos) (2008), "OECD migration databases" [en línea] http://www.oecd.org/topicstatsportal/0,3398,en_2825_494553_1_1_1_1_1,00.html [fecha de consulta: 5 de agosto de 2011].
- Oezcan, V. (2004), "Germany: immigration in transition", Migration Policy Institute [en línea] <http://www.migrationinformation.org/Profiles/display.cfm?ID=235> [fecha de consulta: 5 de agosto de 2011]
- ONS (Oficina Nacional de Estadística del Reino Unido) (2008), *Migration Statistics 2008 Annual Report*, Newport.
- Poulain, M. y N. Perrin (2008), "Measuring international migration: a challenge for demographers", *Demographic Challenges for the 21st Century. A State of the Art in Demography*, J. Surkyn, P. Deboosere y J. Van Bavel (eds.), Bruselas, VUB Press.
- Raymond, L. y otros (1996), "Migration bias in cancer survival rates", *Journal of Epidemiology and Biostatistics*, vol.1.
- Razum, O. y D. Twardella (2002), "Time Travel with Oliver Twist – Towards an Explanation for a Paradoxically Low Mortality among Recent Immigrants", *Tropical Medicine and International Health & Social Care in the Community*, vol. 7.
- Razum, O. y S. Rohrmann (2002), "The healthy migrant effect: role of selection and late entry bias", *Gesundheitswesen*, vol. 64.
- Razum, O., H. Zeeb y S. Rohrmann (2000), "The 'healthy migrant effect'--not merely a fallacy of inaccurate denominator figures", *International Journal of Epidemiology*, vol. 29.
- Razum, O. y otros (1998), "Low overall mortality of Turkish residents in Germany persists and extends into a second generation: merely a healthy migrant effect?", *Tropical Medicine and International Health*, vol. 3.
- Rendall, M. S., y D. J. Ball (2004), "Immigration, emigration and the ageing of the overseas-born population in the United Kingdom", *Population Trends*, vol. 116.
- Rüthl, S. (2009), "Germany", *Statistics and Reality. Concepts and Measurements of Migration in Europe*, H. Fassmann, U. Reeger y W. Sievers (eds.), Amsterdam, Amsterdam University Press.

- Schellinghouth, R. (2004), *Gezondheid en welzijn van allochtone ouderen*, La Haya, Sociaal Cultureel Planbureau.
- Shah, A. (2008), "Estimating the absolute number of cases of dementia and depression in the black and minority ethnic elderly population in the United Kingdom", *International Journal of Migration, Health and Social Care*, vol. 4.
- Solé-Auró, A., M. Guillén, y E. M. Crimmins (2009), *Health Care Utilization among Immigrants and Native-born Populations in 11 European Countries. Results from the Survey of Health, Ageing and Retirement in Europe*, Barcelona, Instituto de Investigación en Economía Aplicada [en línea] http://www.ub.edu/irea/working_papers/2009/200920.pdf.
- Statistics Netherlands (2011), "Statline online database" [en línea] www.statline.nl.
- Statistisches Bundesamt (2010), *Bevölkerung und Erwerbstätigkeit Bevölkerung mit Migrationshintergrund Ergebnisse des Mikrozensus 2009*, Wiesbaden.
- Triandis, H. C. (2001), "Individualism-collectivism and personality", *Journal of Personality and Social Psychology*, vol. 69.
- ____ (1994), *Culture and Social Behavior*, Nueva York, McGraw-Hill.
- Van der Wurff, F. B. y otros (2004), "Prevalence and risk-factors for depression in elderly Turkish and Moroccan migrants in the Netherlands", *Journal of Affective Disorders*, vol. 83.
- Walker, A. y K. Martimo (2000), "Researching quality of life in old age", *Quality in Ageing and Older Adults*, vol. 1.
- Warnes, A. M. y A. Williams (2006), "Older migrants in Europe: a new focus for migration studies", *Journal of Ethnic and Migration Studies*, vol. 32.
- Warnes, A. M. y otros (2004), "The diversity and welfare of older migrants in Europe", *Ageing & Society*, vol. 24.
- White, P. (2006), "Migrant populations approaching old age: prospects in Europe", *Journal of Ethnic and Migration Studies*, vol. 32.
- Wild, S. H. y otros (2007), "Mortality from all causes and circulatory disease by country of birth in England and Wales 2001-2003", *Journal of Public Health*, vol. 29.
- Willis, R. (2008), "Advantageous inequality or disadvantageous equality? Ethnicity and family support among older people in Britain", *Ethnicity and Inequalities in Health and Social Care*, vol. 1.
- Zorlu, A. y C. H. Mulder (2010), "Location choices of migrant nest-leavers: spatial assimilation or continued segregation?", *Advances in Life Course Research*, vol. 15.
- ____ (2008), "Initial and subsequent location choices of immigrants to the Netherlands", *Regional Studies*, vol. 42, Nº 2.



Primera edición
Impreso en Naciones Unidas • Santiago de Chile • S1200724
ISSN 0303-1829
ISBN 978-92-1-221106-0 • Número de venta S.13.II.G.7
Copyright © Naciones Unidas 2012

